

1500 L.Ո. 73րդ ՏԱԿԻ, ԹԻՒ 123 (20586) ՇԱԲԱԹ, 5 ՕԳՈՍՏՈՍ 2000 10 ԷՁ

## ԼԻԲԱՆԱՆ ԿԱՆԱԶ ԼՈՅՍ ՏՈՒՄԻ ՄԱԿԻ ՈՒԺԵՐՈՒՆ՝ ԸԱՍՏԱՏՈՒԵԼՈՒ ԼԻԲԱՆԱՆ - ԻՍՐԱՅԷԼ ՍԱՐՄԱՆԻ ԵՐԿԱՅՆՔԻՆ

Լիբանան երկկ կանաչ յոյս տուաւ ՄԱԿի խաղաղարար ուժերուն տարածելու Լիբանան - Իսրայէլ սահմանին ամրողիչ երկայնքին:



Լահուտ կ'ընդունի Ուղեըրը:

Վարչապետ Սեյիմ Հըրս յայտարարեց, որ այժմ ՄԱԿ կրնայ իր ուժերը հաստատել Լիբանան - Իսրայէլ սահմանին երկայնքին: Ան ըսաւ, որ Եւրոպայի մէջ սահմանային խախտումը վերջ գտած է եւ խաղաղարար ուժերը կրնան հաստատուել իրենց կողմէ ճշդուած ժամանակացույցի մը հիման վրայ:

ՄԱԿի խաղաղարար ուժերը գարդ հաստատուած են միայն վեց դիրքերու վրայ նախկին բռնագրաւուած շրջաններու մէջ:

ՄԱԿի խաղաղարար ուժերու մէկ աղբիւրը, իր կար-

գին, յայտարարեց, որ լիբանանեան կառավարութիւնը պաշտօնապէս փոխանցած է իր որոշումը, եւ թէ ուժերու տարածման աշխատանքները պիտի սկսին վաղը՝ Շաբաթ:

Սիւրբաթի Նահանգներու արտաքին գործոց նախարար Մատթիւ Օլայրայթի օգնականներէն՝ Էտուրրո Ուոքըր երկկ այցելութիւններ տուաւ նախագահ Գործիչի Լահուտի եւ վարչապետ Սեյիմ Հըրսի:

Վարչապետարանին մէջ Ուոքըր յայտարարեց, որ շրջան իր այցելութիւնը կատարած է Միացեալ Նահանգներու նախագահ Պիլ Բիլլիթրի թելադրութեամբ, եւ որուն նպատակն է Միջին Արեւելքի տագնապին առնչակից կողմերուն հետ խորհրդակցելու Քէմփ Տէյլթի գծով ապագային արձանագրուելիք գարգացումներուն մասին:

Ուոքըր նշեց, որ Քէմփ Տէյլթի խորհրդատուներուն շօշափելի յառաջիմութիւն արձանագրուեցաւ, եւ թէ աւելին իրագործելու յոյսեր գոյութիւն ունին: «Յաւելեալ յառաջխաղացք արձանագրելու համար կարիք կայ շրջանին մէջ բարեկամներու խորհուրդներուն, օժանդակութեան եւ գործակցութեան, որպէսզի կարելի ըլլայ փշոտ հարցեր՝ ինչպէս պաղեստինցի գաղթականներու տուն-դարձը եւ Երուսաղէմի կարգավիճակը, լուծել»:

Ուոքըր թարգմանը եղաւ նախագահ Պիլ Բիլլիթրի յաւատեցութեան եւ յայտնեց անոր պատրաստակամութիւնը՝ սկսուած աշխատանքը շարունակելու: Ան ըսաւ, որ Միացեալ Նահանգներ պատրաստ են օժանդակելու հարաւր վերաշինութեան ծրագրներուն:

Իսրայէլի վարչապետ Էհուտ Պարաք, որուն կառավարական ընկերակցութիւնը հասած է քայքայման սեմին, սկսած է կորսնցնել նաեւ իր ժողովրդականութիւնը: «Ետիոթ Ահրոնոթ» օրաթերթին կողմէ կարճամաքով արդիւններուն համաձայն իսրայէլացիներուն մը արդիւնքները կ'աւելնան 509 իսրայէլացիներ:

Ըստ հարցախոյզներուն, Քէմփ Տէյլթի ծախսերը եւ կառավարական ընկերակցութեան տկարացումը չեն յուսալքեր Պարաքը, որ որոշած է շարունակել խաղաղութեան կապտամարտը: «Մատթիւ» օրաթերթին կողմէ հրատարակուած հարցազրուիչի մը մէջ Պարաք ըսաւ, որ պարաքը պիտի շարունակէ, որովհետեւ ժողովուրդը ինքն իրենց խաղաղութիւն կերտելու համար հետեւաբար պիտի գոհացնէ իսրայէլացի

քուէարկողը: Պարաք ակեցուց, որ վստահ չէ, թէ անպայման արդիւնքի մը պիտի հասնի, բայց քայքայման, իր կարելի պիտի ընէ լաւագոյն համաձայնագիրը ապահովելու համար: Ան ըսաւ նաեւ, որ պաղեստինցիներուն հետ ստորագրուած որեւէ համաձայնագիր հանրաժան իսրայէլացիներուն մը արդիւնքները կ'աւելնան 509 իսրայէլացիներ:

Ըստ հարցախոյզներուն, Քէմփ Տէյլթի ծախսերը եւ կառավարական ընկերակցութեան տկարացումը չեն յուսալքեր Պարաքը, որ որոշած է շարունակել խաղաղութեան կապտամարտը: «Մատթիւ» օրաթերթին կողմէ հրատարակուած հարցազրուիչի մը մէջ Պարաք ըսաւ, որ պարաքը պիտի շարունակէ, որովհետեւ ժողովուրդը ինքն իրենց խաղաղութիւն կերտելու համար հետեւաբար պիտի գոհացնէ իսրայէլացի

քուէարկողը: Պարաք ակեցուց, որ վստահ չէ, թէ անպայման արդիւնքի մը պիտի հասնի, բայց քայքայման, իր կարելի պիտի ընէ լաւագոյն համաձայնագիրը ապահովելու համար: Ան ըսաւ նաեւ, որ պաղեստինցիներուն հետ ստորագրուած որեւէ համաձայնագիր հանրաժան իսրայէլացիներուն մը արդիւնքները կ'աւելնան 509 իսրայէլացիներ:

## Հ. Յ. Դ. ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵՆ Կ'ԸՆԴՈՒՆԻ ԵՐԵՍՓՈՒՆԱԿԱՆ ԹԵԿՆԱԾՈՒՆԵՐ



Մախուլմի այցելեց Սարգսյանի ակումբը:

Յառաջիկայ երեսփոխանական ընտրութիւններու նախապատրաստական աշխատանքներու ծիրէն ներս, երկկ Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական Կոմիտէի Սարգսյանի ակումբին մէջ ընդունեց Պէյրութի առաջին ընտրաշրջանի սիւննի թեկնածու Ֆուատ Մախուլմին, որուն հետ սկսուած խորհրդակցութիւնն արագաւ աւետարանական աթոռին համար հայ թեկնածուի մը նշանակումին շուրջ:

Մարտի 19

## ՊԻՏԻ ՊԱՅՔԱՐԻՆՔ ԱՐԵՏԱՐԱՆԱԿԱՆ ԱԹՈՒՆՈՒ ՊԱՀԵԼՈՒ ՀՎՄԱՐ

ՅԱՅՏԱՐԱՐԵՅ Հ. Յ. Դ. ԿԵԴՐ. ԿՈՄԻՏԵԻ ՆԵՐԿԱՅԱՅՈՒՅԻՉԸ

Լիբանանեան երեսփոխանական ընտրութիւններու նախապատրաստական աշխատանքներու ծիրէն ներս, երկկ Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական Կոմիտէի Սարգսյանի ակումբին մէջ ընդունեց Պէյրութի առաջին ընտրաշրջանի սիւննի թեկնածու Ֆուատ Մախուլմին, որուն հետ սկսուած խորհրդակցութիւնն արագաւ աւետարանական աթոռին համար հայ թեկնածուի մը նշանակումին շուրջ:

Մախուլմի այցելեց Սարգսյանի ակումբը: Մարտի 19

Լիբանանեան երեսփոխանական ընտրութիւններու նախապատրաստական աշխատանքներու ծիրէն ներս, երկկ Հ. Յ. Դ. Լիբանանի Կեդրոնական Կոմիտէի Սարգսյանի ակումբին մէջ ընդունեց Պէյրութի առաջին ընտրաշրջանի սիւննի թեկնածու Ֆուատ Մախուլմին, որուն հետ սկսուած խորհրդակցութիւնն արագաւ աւետարանական աթոռին համար հայ թեկնածուի մը նշանակումին շուրջ:

Մախուլմի այցելեց Սարգսյանի ակումբը: Մարտի 19

Մախուլմի այցելեց Սարգսյանի ակումբը: Մարտի 19

## ԱԶՐԴԵՅՃԱՆԻ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԱԿԱՆ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

### ԸՆԴԴԻՍԱԳԻՐ ԳԼԽԱԻՈՐ ԵՐԿՈՒ ԿՈՒՍԱԿՅՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՄԻԱՅԵԱԼ ՃԱԿԱՏ ԿԸ ԿԱԶՄԵՆ

ՊԱՔՈՒ, 4 (ՌՈՑԹԸՐԸ).- Ազրայճանի ընդդիմադիր գլխաւոր երկու կուսակցութիւնները Ուրբաթ օր որոշած են միացեալ պայքար կազմել Նոյեմբերի խորհրդարանական ընտրութիւններուն համար: Առաջին անգամ ըլլալով կը, որ անոնք միացեալ ձեւով կը կազմէին նախագահ Հայտարար Ալի Քերիմովի կողմէ կուսակցութիւններուն դէմ:

Նախապէս տեղի ունեցած ընտրութիւններու ընթացքին, ներքին պայքարներու պատճառով ընդդիմադրութիւնը կարեւոր քուէներ կորսնցուցած է:

«Ազրայճանի խորհրդարանը կ'աւելնէ իր համար կուսակցութեան մը համար, որ կրնայ ընդդիմադրութեան իսկական առիթ մը տալ իշխանութեան հասնելու», ըսած է Սուսանա Սուսանյանը, որ ղեկավար իսկ Կամպարով, մասնաճիւղի մը ղեկավարը, ժողովրդային ձեւակառուութիւնը ղեկավար Ալի Քերիմովի հետ համաձայնագիր մը կնքելի ետք:

Սուսանա Սուսանյան ժողովրդային ձեւակառուութիւնը ղեկավար ղեկավար Ալի Քերիմովի հետ համաձայնագիր մը կնքելի ետք:

Մարտի 19

### ԱԿՆԱՐԿ

## ԼԻԲԱՆԱՆԱԿԱՅՈՒԹԵԱՆ ՄԻԱՍՆԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ԲԱՐԻՔՆԵՐԸՆ

Միասնականութիւնն ու համախմբումը քննադատելու նաեւ քննական երեւոյթներ են, մինչեւ իսկ կենդանական աշխարհին մէջ: Արտաքին վտանգը կը ստիպէ որեւէ հասարակականութեան համախմբուելու: Տեսած չէ՞ք. ով կիսանախ խորհրդուն մէջ լողացող հսկայաւոր փոքր ձկնիկներ յանկարծ կը համախմբուին ու կու տան վախը դիմակի մեծ ձուկին թէ՛ իրենք հաւաքաբար անկի մեծ ձուկ մըն են:

Լիբանանահայութիւնը որպէս թիւ կը նկատուի եօթներորդ գլխաւոր համայնք, ասոր վրայ եթէ անեցնենք պատերազմէն ետք մեր թիւն նստացումը, պատկերը կը դառնայ յստակ: Այս օրերուն, քաղաքական եւ տնտեսական շահանակները այնքան կը վրասան հրապարակութիւններուն վրայ, որ անհրաժեշտ ու կենսական կը դառնայ իբրանահայութեան միասնականութիւնը: Առանձնաբար ոչ մէկ քաղաքական կապիտալ ՊԵՏՐՈՍ ԵՆՍԵՍԵԱՆ

Մարտի 19

## AQUA SEVAN ՀԱՍԱԼԻՐ ԱՅՆՃԱՐԻ ՄԷՋ

### ՎԱՐՁՈՒ DELUX ՇԱԼՆԵՐ (Շաբաթական կամ ամսական) ԼՍճԱՆ Կահաւորուած

(60, 90 եւ 100 քառ. մէթր տարածութեամբ) Արդիական կառոյց, լողաւազան, գեղատեսիլ վայր, անձնական կառատուն:

Դիմել՝ հեռ. 03-714855 եւ 01-746972

## The Guest Palace Hotel

### ԸՍՐ ՏԻԱՅԷ

...Որ հիւրասիրութիւնը նաեւ արուեստ է

- Նոյն WEEKEND մէկ անձի 90,000 լ.ն.
- Խրախաճակը ընթրիքով, գիշերով, նախաճաշ եւ ճաշ:
- Շաբաթ գիշեր մէկ անձի 25,000 լ.ն., խրախաճակ, ճոխ ընթրիք եւ բաց խմիչք:
- Շքեղ սրահ, յարմար հարսանեկան եւ հանրային խրախաճակներու:

Եարածի - Շարայա ձայնուն վրայ, Ետպա եւ Սուրբաթ, Զիպար - Չայիճ

Հեռ. 03-639000, 09-720740 եւ 09-720420

## Vous n'en croyez pas vos yeux???

### PORTEZ VOS LUNETTES

Les marques les plus prestigieuses entre 10 et 50\$ la paire.

## La Solderie DE LUNETTES

Autoroute Jdeideh - Près Boghos Optic - Tél. (01) 871261

## RABIYA GUEST HOUSE

- The royal suite consists of 2 bedrooms, 3 bathrooms, a living room, a dining room and a kitchen.
- The executive suite consists of 2 bedrooms, 2 bathrooms, a living room and a kitchen.
- The junior suite consists of 1 bedroom, a bathroom, a living room and a kitchen.
- The single and double bed room consists of one bedroom, (2 single bed), one bathroom.

Treat yourself to our multinational cuisine restaurant and café trottier La Brasserie, where our chef and staff will serve the finest gourmet meals and selection of beverages in a warm and relaxed atmosphere.

PLEASE CALL US FOR MORE INFORMATION AND ALSO TO HEAR ANY SUGGESTION

Rabya - Shari Shammas Square  
Tel. 04-525713 - 525714 - 525717 - 525718  
Fax: 04610039  
E-mail: rabya@rabya.com  
www.rabya.com

### ԼԱՏՈՒՏԻ ԵՒ ՀԸՍԻ ՏԵՍԱԿՅՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Նախագահ գործիչ Լատուս Երկի Պլյուշտովնի պատմությունը մեզ ընդունեց խորհրդարանին նախագահ Բաժնի Աստատի խորհրդակցություններում առանցք կազմեցին քաղաքական վերջին գարգացումները:

Նախագահ Լատուս նաև ընդունեց երեսփոխաններ Ալի Մալիբ, Ահմետ Հրապար, Մայիս Խնկր և Նիբոյա Ֆաթիմը:

Միև կողմից, վարչապետ Սեյիմ Հրապարչապետարանին մեջ տեսակցեց Մարտի կրթություն նախարար Իսմայիլ Ալաուդին, կրթության նախարար Մոհամեդ Եսալի Պալուսին և առողջապահության նախարար Բարադ Բարադին:

#### ՔԱՆՈՒՍԻ ԼԻԲԱՆԱՆ ԿՄԱՅՆԵԼ

Պաղեստինի Ազատագրության կազմակերպության պատասխանատուներն են՝ Ֆարուք Բատուլի, Երկուշարթի օր Լիբանան պիտի այցելի: Ան տեսակցություն պիտի ունենայ վարչապետ Սեյիմ Հրապարչապետարանին և կեղծոտնան Միլիս Արեելյի խաղաղության գործընթացին վրայ:

### ԳԱՂԹԱԿԱՆՆԵՐՈՒ ՏՈՒՆԴԱՐՁԻ ԱՃԽԱՏԱՆՔՆԵՐՈՒՆ ԵՐԿՐՈՐԴ ԸՆԹԱՑԵ ԱՌԱՑ Է

ԿԸ ՅԱՅՏԱՐԱՐԷ ԽԱՄԻԼ

Գաղթականներու հարցերու նախարար Անուար Սալիլ Երկի մամուլային կոնֆերանսի ընթացքին յայտարարեց, որ ընթացք առած է գաղթականներու տունդարձի աշխատանքներուն երկրորդ հանգրուանը:



Մամուլային կոնֆերանս:

Մանուշե, որ խորհրդարանը վերջերս վաւերացուց օրինագիծ մը, որուն հիման վրայ, Գաղթականներու Կեղծոտնան Ստուկի պիտի ստանայ 946 միլիարդ լիբանոս Լիբանոսը պիտի յատկացի քանդակում քանակարաններու նորոգություններուն և բնակարանում քանակարաններին գաղթականներ պարպելու համար կատարուելիք վճարումներուն:

Նախարար Սալիլ յայտարարեց, որ նոր պայմաններ հաստատուած են իրագործուած նորոգութեան աշխատանքներուն համար վճարումներու գծով: Ան ըսաւ, որ քանակարանում քանակարանները պարպելու աշխատանքները անհետն ուշը մինչեւ 15 Դեկտեմբեր 2000 պիտի աւարտին:

Կարան պարպել, 294 գիւղերու մէջ ստուգումներ կատարել և նորոգութեան աշխատանքներու 14,200 թղթածրար փոխանցել Գաղթականներու Կեղծոտնան Ստուկին:

Նախարար Սալիլ ըսաւ, որ գաղթականներու հարցերու նախարարութեան տարբեր բաժանումները մտն օրին պիտի սկսին դիմումներ ընդունիլ նորոգութեան ամբողջացած աշխատանքներու վճարումներու մասին:

### ԻՍՐԱՅԷԼԻ ՎԱՐՉԱՊԵՏԸ ՍԿԱՄԸ Է ԿՈՐՄՆՅՆԵԼ...

Մարտիկոտ Ա. Գլե

Իսրայէլի վարչապետ Բենյամին Բեթաֆորը միջոցառումներ կ'անցնէ: Արաֆատ տեսակցութիւն մը ունեցած էր Գաբաթի Թափո Մոլեթի հետ, որ պաշտօնապէս գորակցութիւն յայտնեց պաղեստինեան իշխանութեան յայտարարելիք անկախ պետութեան:

Մանուշե ըսաւ, որ Արաֆատ իրմէ ինքզնիք է իրադարար միջոցառումներ մը ձեռնարկել, սակայն ան մերժած է, դիտել տալով, որ անձնական ճիգով կարելի չէ փրկել կացութիւնը: Մանուշե իրաւասցած է հեռաձայնային հաղորդակցութիւններ ունենալ Եգիպտոսի, Ֆրանսայի, Միացեալ Նահանգներու, Բրիտանիոյ և Մեքսիկոյ Արաֆատի հետ: Կոչ ուղղելու համար անոնց թափ տալու և համակարգելու իրադարար ճիգերը:

ՊԱՂԵՍՏԻՆԵԱՆ պետութեան միջազգային գորակցութիւն ապահովելու համար ձեռնարկած շրջապըտոյտի ծիրէն ներս, Արաֆատ պաշտօնապէս կը ժամանէ: Պաղեստինցի ղեկավարը տեսակցութիւններ պիտի ունենայ Գաբաթի Ահմետ Նեքտէթ Սեդէթի, վարչապետ Պիլիէթ Եննէիտի և արաբական գործող միաբար Իսմայիլ Ճեմիլ հետ:

(ՌՈՅԹՐԸ)

### ՀԱՅԵՐԷՆԻ ՄԱՍԻՆ ՕՐԻՆԱԳԻԾԻՆ ԳԾՈՎ

#### ՆԱԽԱՐԱՐ ՊԱՅՏՈՒՆԻ ՄԱՄԼՈՅ ԱՍՈՒԼԻՍԸ՝ ԵՐԿՈՒՇԱԲԹԻ

Կրթութեան նախարար Մոհամեդ Եսալի Պալուսին Երկուշարթի օր մամուլային կոնֆերանսի մը ընթացքին պիտի յայտարարէ, որ կառավարութիւնը հաւանութիւն տուած է այն օրինագիծին, որուն հիման վրայ գերմաներէնը կը փոխարինուի հայերէնով, իտալերէնով կամ սպաներէնով՝ իբրէն երկրորդ օտար լեզու, պարաօրէնայի քննութիւններուն:

Մամուլային կոնֆերանսի ներկայ պիտի գտնուին հայկական երեսփոխանական պրոքը, Հայաստանի դեսպան Արման Նաւասարդեան, Խուսիշոյ դեսպանը, ինչպէս նաև սպաներէնը իբրէն պետական լեզու գործածող երկրներու դեսպանները:

### ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

ԼԻԲԱՆԱՆ - ՍՈՒՐԻԱ Գրասարկային յանձնախումբը Երկուշարթի օր պիտի գումարէ ժողով մը, որուն ընթացքին քննարկուածի առարկայ պիտի դառնան երկու երկիրներուն միջեւ գրասարկային մարզին մէջ համակարգում կատարելու միջոցները:

Ժողովին իրանական պատուիրակութեան պիտի նախագահէ գրասարկութեան նախարար Արթուր Նազարեան:

ՏՆՏԵՍԱՌԹԵԱՆ և առեւտրի նախարար Նաուր Մալիսի ընդունեց Քուպայի դեսպան Հեկտոր Ռոման Լեռնանտեզը, որուն հետ ընկերակցեց Լիբանան - Քուպա առեւտրական կապերուն զարկ տալու կարելիութիւնները:

ԲԱՆԱԿԻ Հրամանատար գործիչ Միլի Սիլիսի ման երկի հանդիպումներ ունեցաւ Լանայի բանակի հրամանատար գործիչ Պաքաբաֆիլի, Իրանական բանակի սպայակոյտի պետ գործիչ Տիլիս Սթապոլիսի և Պաքաբաֆիլի ղեկավար Սերժիո Պերսիոսի հետ:

### ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍ

Եռզկաթի և Շրջակայից Հայրենակցական Կոմիտեան նորակազմ տիկնանց միութեան նախաձեռնութեամբ, 6 Օգոստոս 2000ին, Ս. Աստուածածին եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի պիտի կատարուի հոգեհանգստեան պաշտօն, նորոգ հանգուցեալ և միութեան երկարամեայ անտեմայետ Արամ Աճեմեանի, ինչպէս նաև հին ու նոր մնչեցեալներու հոգւոյն համար:

Նմանցեալներուն յիշատակը յարգողներն կը խնդրուի ներկայ գտնուիլ:

ԵՆԶԱԹԻ ԵՒ ՇՐՋԱԿԱՅԻՑ ՀԱՅՐԵՆԱԿՅԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՏԻԿՆԱՆՑ ԿԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

### ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍ

ՎԱՇԷ ՕՃԱԿԱՆԻ մահուան քառասունցին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 6 Օգոստոս 2000, Անթիլիասի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մայր տաճարին մէջ, յաւարտ Ս. պատարագի:

ՀԱՍԱԶԳԱՅԻՆԻ ԿԵՂՈՒՍԱԿԱՆ ԿԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

### ՎԱՇԷ ՕՃԱԿԱՆԻ ՄԱՏՈՒՄ

Համազգայինի Կեղծոտնական Վարչութիւնը կը տեղեկացնէ, որ հաստատուած է հրատարակական ֆոնտ մը ի յիշատակ Վաշի Օձականի: Ֆոնտը պիտի հրատարակէ Յակոբ և Վաշի Օձականներու անտիպ գործերը:

Քրագետ Վաշի Օձականի յիշատակը յարգողները, որոնք կ'ուզեն նուիրատուութիւն կատարել, կը խնդրենք, որ այդ նուիրատուութիւնները փոխանցեն հետեւեալ հասցեներն որքէ մէկուն՝

1) Հանգուցեալ ընկերոջ այրիի հասցէ՝ տիկին Արսիկ Օձական, 424 MEADOW CROFT RD, RADNOR, PA. 19087:

2) Պէրոյի-Համազգայինի Կեղծոտնական Վարչութեան գրասենեակ՝ Պոլոճ Համուտ, «Շաղոյեան» կեղծոտ, Յրդ յարկ, հեռաձայն 01-241271:

### ԾԱԽՈՒ ԅԱՐԿԱԲԱԺԻՆ

Ամանուսի մէջ, 2 սենեակ, հիւրարար, օտուած հեռաձայնով և էր-քոնտրոլով: Հեռ. 03-885123:

### ԲԱՆՏԱԻՐՈՒՄ

Տը և տիկին տողք, Պերճ և Սարալ Տաղետեան բախտաւորուած են աղջիկ գաւազով մը՝ ՍԵԼԻՆ

Պէրոյի, 4 Օգոստոս, 2000

### «ԱՉՂԱԿ»Ի ՇԵՈՒՑԱՅԻՆ ԹԻՒՆԵՐԸ

«ԱՉՂԱԿ»ի հետ կապուելու համար հեռաձայնել հետեւեալ թիւերուն. - 258526, 260115 և 241274:

### ՏՈՔԹ. ՀՐԱՅՐ ԱՐԱՆՆԵԱՆ

Յարգոյ իր յաճախորդներուն կը յայտնէ, թէ վերադարձած ըլլալով իր ճամբորդութենէն, հիւանդները կ'ընդունի սովորական ժամերուն:

### ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՂԻՇԷ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ԲՈՒԷՃ ԵՐՉԱՆԱԿԱՐՏԻՅ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

#### ԳԱՇՏԱԳՆԱՅՈՒԹԻՒՆ

Տեղի կ'ունենայ Կիրակի, 13 Օգոստոս 2000, առաւօտեան ժամը 10:00էն սկսեալ, Աժալթունի մէջ:

ԾԱՆՕԹ. Սեկունմ ժամը 9:00ին, ԳԳԲ առջեւ (Տպագայ):

Սակ՝ 10,000 Լ. ը. + փոխադրածախս

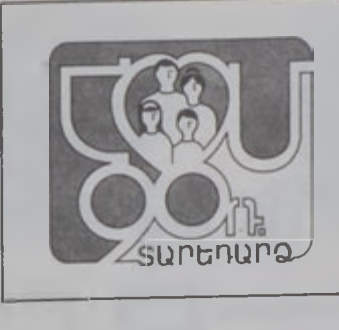
### ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԻ

Հ. Յ. Գ. ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԵՐԻՏԱՍԱՐԳԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՊԱՇՏՈՆԱԹԵՐԹ (Յունիս, թիւ 3, 2000)

### ՊԱՇՏՈՆԱԹԵԱՆ ԱՊԱՆՈՎ

ԱՊՈՂԱՆՈՅԱՅԻՆ ԱՊԱՆՈՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ԻՐԱՐՕՏՆՈՒԹԵԱՆ ՄՏՈՒԿ  
ՓՈՒՍՆ 50 ԱՍԵՐԻԿԱՆ ՏՈՒՆԻ ԲԺԻՇԿԻ ԱՅԵՆՈՒԹԵԱՆ ԵՒ ԱՍՏԱՅԱՆԱԿԱՆ ԸՆՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒ ԱՆՃԱՐ ՍՊԱՍԱՐԿՈՒԹԻՒՆ

ԳՐՈՒԿՅՈՒԹԵԱՐ ԼՈՒԻ «Ա. ՊՈՒԼՆԻՐՃԵԱՆ» ԸՆԿԵՐԱԲԺԵԿԱԿԱՆ ԵՐ  
ST. MARC ԱՅԵՆԱԿԱՆԱԶՄԱՆ ԿԵՂՈՒՍԵՐՈՒ ԶԵՏ  
ԱՏԻՆ - ԱՏԵՏԻ ԺԵՆ, Բ. ՅԱԿ ԵՆ. 01/262231 - 01/2425567



### ՀԱՅ ՕԳՆՈՒԹԵԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ԻՆՆՍՈՒՆԱՄԵԿԱՆ ՆՈՒԻՐՈՒՄ

#### Գ Ի Տ Ա Ժ Ո Ղ Ո Վ

ԲԱՐՁՐ ՀՊԱՆԱԻՐՈՒԹԵԱՐ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ԱՌԱՋԻՆ ՏԻԿՆՈՅ ԳՈԿՏ. ԲԵԼԼԱ ՔՈՉԱՐԵԱՆԻ

ԵՒ ՇՐՋԱՊՏՈՅՑ 15 - 28 Սեպտեմբեր, 2000

Մասնակցութեան սակ. - Առանձին սենեակ՝ 1000\$. Զոյգ կեցութիւն՝ 730\$. Եռեակ կեցութիւն՝ 700\$: Այս գիները կը ներառեն ծրագրեալ ժամանակացոյցին մէջ նշուած հաւաքներու և պտոյտներու հետ առնչուող բոլոր ծախսերը. Մտոյտները կ'ընդգրկեն հետեւեալ տեսարժան վայրերը. - Խոր Վիրապ, Նորավանք, Ջերմուկ, Սեւանայ Լիճ, Ս. Կարապետ Առաքելոց վանք, Դիլիջան, Հաղարծին վանք, Ախուրեան, «Վերնիսաժ» բաց շուկայ, Եջմիածին, Գառնի տաճար, Գեղարք, Վանաձոր, Սանահին և Հաղարդի վանքեր ու Ծիծեռնակաբերդ. յաւելեալ՝ գեղարուեստական ու երաժշտական ներկայացումներ:

Սեպտ. 25-26ի գիտաժողովին մասնակցութեան սակը եւս ներառեալ է վերեւ ձեռնուած գիներուն մէջ:

Արշակունյացի համար դիմելի ԼՕՄԻ գրասենեակ, հեռ. 265359

### ՀԱՅ ՕԳՆՈՒԹԵԱՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ 90ԱՄԵԱՅ ԳՐՈՒՆԵՆՈՒԹԵԱՆ ԱՐԺԵՌՈՍԱՆ

#### Գ Ի Տ Ա Ժ Ո Ղ Ո Վ

«ՀԱՅ ԸՆՏԱՆԻՔԸ ԶԻՐԿ ԳՐՈՒՆ»

Երեքշաբթի 26 և Գործքաբթի 27 Սեպտեմբեր 2000, Երեւան, Հայաստան  
Հովանաւորութեամբ ՀՀ Առաջին Տիկնոջ՝ ԴՈԿՏ. ԲԵԼԼԱ ՔՈՉԱՐԵԱՆԻ

### ԵԼՈՅԹԵՐ

#### ԲԱՅՈՒՄ

ԸՆԿ. ԱՆՎԱՐԿ ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ  
«ԸՍՊ Տասնամեակներու Ընդմէջն»  
ԸՆԿ. ՄԱՐՕ ՄԻՆԱՍԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ. ԹԱԹՈՒԼ ՍՈՆԵՆՑ - ՓԱՓԱՉԵԱՆ

«ԸՍՊ Հայ Ժողովրդի Հասարակական Կեանքի Մէջ»  
ԴՈԿՏ. ԵՂՈՒՐԿ ՍԵԼՈՆԵԱՆ

«Աւանդական Հայ Ընտանիք»  
ԴՈԿՏ. ՀՐԱՆՈՒՇ ԽԱՌՏԵԱՆ

«Գ. Հանրապետութեան և Հայ Ընտանիքի Ներկայ Ընկերային Կիճակը»  
ԳԱԳԿ ԹԱԿԵՌՈՍԵԱՆ

«Հայաստանի Ներկայ Առողջապահական Կիճակը»  
ԴՈԿՏ. ՍԵԼԱԿ ԱՐԱԳԵԱՆ

«Ընտանիք և Կանանց ու Երեխաներու Սահմանադրական Իրաւունքները»  
ՆՈՐԱ ՅԱՎՈՐԵԱՆ

«Խառն Ամուսնութիւններու Ազդեցութիւնը Հայ Ընտանիքին Կրայ»  
ԴՈԿՏ. ԻԶԱՊԵԼ ԳԱՐԻԷԼԵԱՆ

«Ընկերային ու Տնտեսական Ազդակներուն Ազդեցութիւնը Ընտանիքին Կրայ»  
ԴՈԿՏ. ՄԱՐԱԼ ԹԻՒՆԵԼԵԱՆ-ԿԻՏԱՆԵԱՆ

«Հայ Ընտանիքին Հոգեւոր Դաստիարակութիւնը»  
ՍԵՍՐՈՊ ԱՐԵ. ԱՃՃԵԱՆ

«ԸՍՊ Անդամարչալ»  
ԸՆԿ. ՀՈՒՐԻ ՆԱՃԱՐԵԱՆ

«Դրամաշաղկապ և Եկամտուններու Տնտեսութիւն»  
ՃՈՐՃ ԸԱՅԱՐԱՔԻՍ

«Հանրային Յարաբերութիւններ Միջազգային Դիւանագիտութեան Մարզէն Ներս»  
ԸՆԿ. ՀԵՐԻ ՏԵՐՏԵՐԵԱՆ

ԱՃԽԱՏԱՆԻՍՏԵՐ ղեկավարութեամբ ԸՆԿ. ՀԵՐԻ ՏԵՐՈՒՆԵԱՆԻ Մասնակցութեամբ՝ ՄԱԿԵՆ ՈՒ USAIDԵՆ հայ և օտար իրաւիրեալ մասնագետներու

ՉԵՇԵՆՆՈՅ ՄԷԶ

ԱՐԱԲ ՎԱՐՉԱԿԱՆՆԵՐՈՒ ԽՈՒՄԲ ՄԸ Կ'ՈՉՆՉԱՑՈՒԻ

ՄՈՍԿՈՒԱ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԶ).- Ռուսական բա- նակը Ուրբաթ օր յայտնում է, որ իր ուժերը ոչնչացուցած են չեչեն պինդախնամ կող- քին կռուող արաբ վարձկաններու խումբ մը:

Բանակը ըսած է նաև, որ հարաւային Չե- չենիոյ մէջ լեռնային երկու անցքեր՝ Արկու- նի եւ Վեռնայի բանակի կիրճերը, ուր ըն- բուստներ ապաստանած են, հրետանիի հար- ուածներու թիրախ դարձած են:

Մինչ այդ, չեչենիները իրենց ինթրինէթի սայթիւն վրայ յայտնում են, թէ շրջանի տա- րածքին քանի մը յարձակողականներու ձեռ- նարկած են՝ 20 ուսեր սպաննելով: Մու- կուս յարձակումներու չակնարկէջ:

Բանակային բարքեր մը պետական «Ար- թի. Ար.» պատկերասփիռնի կայանին յայտ- նում է, թէ արաբ պինդախնամը նկատուած են մինչ անոնք կը փորձէին Չեչենիայէն վրաս- տան անցնիլ:

Բանքերը ըսած է, թէ բախումին ընթաց- քին 21 պինդախնամ սպաննուած է: Ան յայտնում է, որ իւրական ղեկավարը՝ Էմէլի Էմ, վի- ղաւորուած է եւ թէ ան սերտ կապեր ունի արաբական ծագումով չեչենի արամանատար Խայթապի հետ:

Ըստ բանքերին, պինդախնամ շարքին են Էմէլի Էմը, մարտըցիներ եւ արաբական այլ երկիրներու քաղաքացիներ:

Ռուսիա յաճախ կ'ըսէ, թէ անջատողակա- ններու կողքին արաբներ կը կռուին:

ԿԻՊՐՈՍԻ ՏԱԳՆԱԿ

ՄԱԿԻ ԲԱՆԱԳԱՅԸ ԵՐԿԱՐԱՏԵԻ ԲԱՆԱԿՅՈՒԹԻՆՆԵՐ Կ'ԱՎՆԿԱԼԵ

ԺԼՆԵԻ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԶ).- Կիպրոսի ապագային մա- սին ՄԱԿԻ հովանաւորութեամբ ժրնեի բանակցութիւն- ները Ուրբաթ օր վերջ գտան Սեպտեմբերին բանակցու- թեանց սեղան վերադառնալու գծով համաձայնութեամբ մը, սակայն առանց որեւէ ցուցանիշի, թէ կարելու հար- ցերու մասին յառաջդիմութիւն արձանագրուած է:

Մամոյլ ստուգումի մը ընթացքին, ՄԱԿԻ բանագնաց Ալվարո Տէ Սոթո ըսաւ, թէ «նկիւնադարձային կարե- ւորութիւն ներկայացնող յայտարարութիւն չունի»: Ան նախատեսեց, որ բանակցութիւնները երկարատեւ պի- տի ըլլան:

Բանակցութեանց նորագոյն հանգրուանը, որուն ըն- թացքին Տէ Սոթո առանձնաբար տեսակցութիւններ ու- նեցած էր Կիպրոսի նախագահ Կլաւֆոր Քլեբիտիսի եւ թուրք կիպրացի ղեկավար Ռաուֆ Տենքթաշի հետ, սկը- սած էր Յունիս 5ին, խորհրդակցութիւններու համար 12 օրուան դադար առած էր եւ վերսկսած էր Յունիս 24ին:

Տէ Սոթո յայտնեց, որ յառաջիկայ հանգրուանը պի- տի սկսի Նիւ Եորքի մէջ Սեպտեմբեր 12ին եւ պիտի շարունակուի մինչեւ Հոկտեմբեր, սակայն ան ոչինչ ըսաւ յաջորդող հանգրուաններուն մասին:

ԱՅՍՈՐ Ծաբաթ, 5 Օգոստոս 2000, երեկոյեան ժամը 6:00ին Ընկերակաճ Զեղասպանութեան 85ամեակին առիթով Ծառախոնուի մասին Ընդհանուր Կարգադրոյց՝ Երեսփոխան Ժ.Ա.Բ. ՉՈՒԻՍԱՍԱՐԵԱՆԻ հետ, ժամը 6:40ին Ընդհանուր Կարգադրոյցի «Արեգ» մանկապատանեկան քաղաքային թանգարանի բեմադրիչ Վ.Ի.Գ.Է.Ն. ՍՏԵՓԱՆԵԱՆԻ եւ Ընդհանուր Կարգադրոյցի Զոր. վարչութեան Ընդհանուր Կարգադրոյցի ՍԵՒԱ. ԽՏԸՇԵԱՆԻ հետ: Կը ներկայացնէ Մարալ Ընդհանուր Կարգադրոյց

ՇՐՋԱՊՏՈՅՏՆԵՐ ԱՇՃԵԱՆ ԹՐԱՎՈԼԻ ●Սուսա Լեբան հերոսամարտի առիթով. ԸԱՅԱՍԱՆ, 15ԵՎ 28 Սեպտեմբեր: Գին՝ 6855: ●Սալով շրջապոյտ, Կիպրոս, ՅՈՒՍԱՍԱՆ ԵՒ ԿՈՉԻՆԵՐ, 9ԵՎ 16 Սեպտեմբեր Գին՝ 3805: ●ԼԻՍԱՍՈՒԻ ԳԻՆԻ ՓՈՒՍՈՒՆ, 3ԵՎ 7 Սեպտեմբեր: Գին՝ 2995: ԱՇՃԵԱՆ ԹՐԱՎՈԼԻ, հեռ. 01-240854, 01-261177 եւ 03-233978:

al-mashrek INSURANCE & REINSURANCE S.A.L. Պորճ Լամուտի մասնաճիւղի հեռաձայնի թիւերն են. (01)258228 – (01)268808 Fax: (01) 258223

ՄԻԱՅՆՈՒՄ ԵՒ ԿՈՅՆՈՒՄ ԵՒ ԿՈՅՆՈՒՄ ԵՒ ԿՈՅՆՈՒՄ

ՊՈՒՇ ԸՆԴՈՒՆԵՑ ԸԱՆՐԱՊԵՏԱԿԱՆՆԵՐՈՒՆ ԹԵԿՆԱԾՈՒՆ ԸԼԼԱԼ

Մ. Նահանգներու Հան- րապետական Ազգային Համագումարին ճորճ Տա- պրեու Պուշ Հինգշաբթի Կիշեր իր կուսակցութեան նախագահութեան պաշտո- նին թեկնածութիւնը պաշ- տոնապէս ընդունեց 51 վայրկեան տեւողութեամբ խօսքի մը ընթացքին, երբ ան խոստացաւ Քիշերին - Կոր ժամանակաշրջանին վերջ տալ եւ «Ամերիկայի նպատակը վերանորոգել»:

«Մեզի տրուած առիթ- ները շատ մեծ են, մեր կեանքերը շատ կարճատեւ, այս պահի կորսնցնելու հա- մար», յայտարարեց թեք- սասիկառավարիչը, աւելց- նելով. «Այս պահու առիթը պիտի օգտագործենք, այս յաւ ժամանակները մեծ նպատակներու իրագործ- ման համար պիտի գործա- ծենք»:

Քիշերին մասին յուսա- խարութեան ոճով մը խօ- սելով Պուշ ըսաւ, որ նա- խագահը իր տաղանդը անհրաժեշտ ձեւով չէ օգ- տագործած:

Չաղկելով փոխ նախա- գահ Ալ Կորը, որ Նոյեմբեր 7ի նախագահական ընտ- րութիւններուն իր մրցա- կիցը պիտի ըլլայ, Պուշ ըսած է, թէ ան իր իւրա- քանչիւր առաջարկը «ոչիւր ընդգրկող ծրագիր մը» նկատուած է: «Եթէ իմ մրցա- կիցս ոչկի լուսին ուղեւո- րութեան հոն ըլլար, անի- կա հրթիռային ռլայք ընդգրկող ծրագիր մը պի- տի ըլլար», յայտնած է ան, աւելցնելով, որ էստիքսի յոյսին լամբին փորձար- կումը, ինքզինքը նոյն- պէս «ոչիւր» պիտի ընդգր- կէին՝ Կորի անկողնով:

Պուշ ի սուրբ գազաթ- նակէտն էր չորսօրեայ հա- մագումարին, որուն ըն- թացքին հանրապետական- ները Պուշը եւ Տիք Չէյնին նախագահի եւ փոխնախա- գահի պաշտօններուն հա- մար իրենց թեկնածուները դաժնացած էին:

Ուսքը ընդհանրապէս դրականօրէն գնահատ- ւած էր զաղաքական ներքին շրջանակներու մէջ: Պուշ երէկ սկսաւ ընտ- րապայքարին վերջին հանգրուանը կազմող 3 ամիսները: Ան կ'ուզէ հան- րապետականներուն հա- մար Սպիտակ Տուն հաս- նիլ՝ իր հօրը՝ նախկին նա- խագահ Ճորճ Պուշի Պիլ Քիշերին պիտարիւնու- լի 8 տարի ետք:

Եթէ ան յաջողական դուրս գայ Նոյեմբեր 7ի ընտրութիւններէն, Պուշ պիտի դառնայ նախագահի մը առաջին գահակը՝ 1825ին ձոն՝ Քուլինսի Ատրմզէն ի վեր, որ Սպի- տակ Տուն կը հասնի՝ Հե- տեւելով հօրը քայլերուն:

Հինգշաբթի օր տեղի ու- նեցած հարցախոյզի մը ար- դիւնքները ցոյց տուած են, թէ Պուշ 48 առ հարիւր քուէներով առաջնահերթ տեղ կը գրաւէ համեմա- տած Կորի, որ 34 առ հա- րիւր ձեռք ձգած է: «Կա- նաչ» Կուսակցութեան թեկնածուն՝ Ռայֆ Նա- տկը, 4 առ հարիւրէն Յ առ հարիւրի բարձրացած է, իսկ բարեկարգումի կու- սակցութեան թեկնածու Փէլթի Պուշը 2 առ հա- րիւր:

Կորի ընտրարշաւի պա- տասխանատու Տակ Հէ- թրուէյ հաղորդագրութեան

մը մէջ ըսած է, թէ Պուշի խօսքը գուրկ եղած է իս- կական նիւթէ, իսկական՝ եւնիքերու ցանկը Յի իջած է գաղափարներէ՝ աշխատող ընտանիքներու համար: «Ան միայն հին, յոգնած հանրապետական տարագր առաջարկեց՝ անձնական յարձակողականներով, անյստակ նախագատու- թիւններով եւ տափակու- թիւններով»:

Մինչ այդ, Կոր ըսաւ, թէ (ՌՈՅԹԸՐԶ)

փոխ նախագահի պաշտո- նին համար իր կողմէ ընտր- կան նիւթէ, իսկական՝ եւնիքերու ցանկը Յի իջած է գաղափարներէ՝ աշխատող ընտանիքներու համար: «Ան միայն հին, յոգնած հանրապետական տարագր առաջարկեց՝ անձնական յարձակողականներով, անյստակ նախագատու- թիւններով եւ տափակու- թիւններով»:

Մինչ այդ, Կոր ըսաւ, թէ (ՌՈՅԹԸՐԶ)

ԻՐԱՔ ՄԵԾ ՍՊԱՌՆԱԼԻՔ ՄԸ ՉԻ ՆԵՐԿԱՅԱՑՆԵՐ

Կ'ԸՍԷ ՍԸՈԹ ՌԻԹԸՐ

ՄԱԿԻ գնչեքերու յանձնախումբի նախկին քննիչնե- րէն՝ Սթիվ Ռիթերը, յայտնեց, որ Իրաք մեծ սպառնալիք մը չի ներկայացներ ներկայիս:

Պաղտատի մէջ կատարած մամուլ ստուգումի մը ըն- թացքին, Ռիթերը ըսաւ, որ կարգ մը պետութիւններ եւ լրատուական ցանցեր չափազանցած են տարողութիւնը իրաքեան սպառնալիքին, որ չէ այն ինչ որ կը ներկայացը- նեն: Ռիթերը աւելցուց, որ այս հարցը լուծելու համար, պէտք է համոզել ամերիկացի ժողովուրդը, որ Իրաք մեծ սպառնալիք չէ:

Ռիթերը երբ ԱՆՍՔՈՍԻ քննիչներէն էր, Իրաքի կողմէ ամբաստանուած էր Միացեալ Նահանգներուն հաշուոյն լրտեսութիւն կատարելու յանցանքով:

Ռիթերը վերջերս վաւերագրական ժապաւէն մը պատ- ըստեց Իրաքի մասին եւ յատկապէս՝ ՄԱԿԻ պատժամի- ջոցներուն պատճառած տագնապներուն մասին: Ռի- թերը ԱՆՍՔՈՍէն հրաժարած էր երկու տարի առաջ: Ան ըսած էր, որ ԱՆՍՔՈՍ ամերիկեան լրտեսական գործա- կալութեան մը վերածուած էր:

(ՌՈՅԹԸՐԶ)

ԽՐԻՍՏԻԱՆՈՒԹՅԱՆ ԻՍՐԱՅԷԼԱՅԻ ԴԻՎԱՆԱԳԻՏ ՄԸ՝ ԴԱՇՈՒՆԱՀԱՐ

ՊԻՇԻՔԷՔ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԶ).- Իսրայէլացի դիւանա- գետ մը դաշունահար սպանուեցաւ Խըրիշիստանի մայրաքաղաք Պիշեքի մէջ, յայտնեց ներքին գործոց նախարարութեան պաշտօնատար մը Ուրբաթ օր: Պաշտօնատարը ըսաւ, որ 60 տարեկան դիւանագե- տը Ղազախստանի իսրայէլեան դեսպանատան անձ- նակազմի մաս կը կազմէ: Սակայն ան կը գործէր ու կ'աղբեր Պիշեքի մէջ: Պաշտօնատարը աւելցուց, որ ոմիրը քաղաքական դրդապատճառներ չունի եւ հաւա- նաբար գողութեան արարքի մը ընթացքին տեղի ունե- ցած է:

ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ԿԱՐԳՈՒԹԵԱՆ ԸՍԸՄ.Ը.Մ.Ի ԼԻԲԱՆԱՆԻ Կազմակերպութեամբ՝ ՇՐՋ. ՍԿՏ. ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ԵՒ ԽՄԲԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՍԿԱՌԻՏԱԿԱՆ ՈԱԼԻ ԲԱՆԱԿՈՒՄԻ ՓԱԿՄԱՆ ԸԱՆԴԻՍՈՒԹԻՒՆ Տեղի պիտի ունենայ «Անա» Ըֆրայա, Կիրակի, 6 Օգոստոս 2000, երեկոյեան ժամը 6:00ին: Կանդիսութեան պիտի յաջորդէ սկաուտական խարուկահանդէս: ԸՐԱԽԵՐ

Հ. Մ. Ը. Մ. ՊԵՅՐՈՒԹԻ ՄԱՍՆԱՃԻԻՂ ԳԻԻՂԱԳՆԱՅՈՒԹԻՒՆ Կազմակերպութեամբ՝ Հ. Մ. Ը. Մ. ՊԵՅՐՈՒԹԻ ՄԱՍՆԱՃԻԻՂ Վայր՝ ԲԼԷՅԱԱԹ «ՀԱՐԻՔԱ-ԲԻՐԱՌԻՆ» ՃԱՇԱՐԱՆԻՆ ՄԵՋ Կիրակի, 13 Օգոստոս 2000ին:

ՌՈՒՄԻԱ ՉԻՆԱԿԱՆ ՍԱՐՔԵՐ ԿԸ ՉԵՌԱՑՆԵ ՎՐԱՍՏԱՆԵՆ

ԹԻՖԼԻՍ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԶ).- Ռուսիա Ուրբաթ օր սկսած է խորհրդային պինդախնամ սարքեր հեռացնել Վրաստա- նէն՝ արեւմտեան երկիրներու կողմէ ֆինանսաւորուած գործողութեան մը ծրագրին ներս: Անիկա Թիֆլիսի կողմէ կարելու քայլ մը կը նկատուի Մոսկուայի հետ կապերու թուլացման գծով:

Գործողութեան առաջին հանգրուանին Թիֆլիսէն 20 քմ. հեռաւորութեան գտնուող «Վաչիսանի» խարխիւն պինդախնամ սարքեր եւ բանակային ունեցումը պի- տի հեռացուի:

Կովկասի մէջ ռուսական ուժերու հրամանատարի պաշտօնակատար Նիքոլայ Չոյրով ըսած է, թէ առա- ջին հանգրուանին 49 հրասայլ, Կրահապատ փոխադ- րակառք եւ հրետանիի պէնքեր պիտի բեռնուին վակու- ններու վրայ եւ պիտի փոխադրուին Պարուս, ուրկէ անոնք պիտի դիպուին ռուսական Նովորոսիսք եւ Թուափսէ նաւահանգիստները:

Չոյրով ըսած է, թէ Ռուսիա մինչեւ Դեկտեմբեր 31 իր ուժերը «Վաչիսանի» խարխիւն մասնակիօրէն հե- ռացնելու պատրաստ է, իսկ խարխիւն վերջնական հեռացումը նախատեսուած է մինչեւ 1 Յունիս 2001:

Ան յայտնած է, որ Վրաստան հեռացման գործողու- թեան ընթացքին ապահովութիւնը երաշխան գործողու- թեան ժամերուն որեւէ հարց չէ արձանագրուած: Արեւմտեան երկրները կը ֆինանսաւորեն գործըն- րացը ըստ Եւրոպայի մէջ Աւանդական Ուժերու համա- ձայնագրին (ՄԻ. ԷՅ. Ի.) պայմաններուն:

Դեկտեմբեր մէկը՝ գնդապետ Ճոն Չիքի, ըսած է, թէ Մ. Ն. հանգրուանի կառավարութիւնը գործողութեան համար 10 միլիոն տոյար օժանդակութիւն յատկացուցած է:

Բրիտանիա 100 հազար սթրլին հալթարած է: Վրաստան եւ Ռուսիա իրենց յանձնառութիւնը հաս- տատած են Վրաստանի մէջ ուժերու համեմատութեան նուազումին գծով՝ Պոլսոյ մէջ անցնող տարեկան շրջանին տեղի ունեցած ԵԱՀԿի վեհաժողովին: Վրաստան եր- կար ատենէ ի վեր կը պահանջէ այս քայլը:

Երկու երկրներուն միջեւ յարաբերութիւնները յար- յաւած են ոչ միայն խարխիւններու հարցով, այլ ռուսա- կան այն ամբաստանութիւններուն պատճառով, թէ Վրաստան չեչեն պինդախնամ կ'արտօսէ, որ իր հողա- մասերը իբրեւ ապաստան եւ պէնքերու փոխադրութեան անցք գործածեն: Վրաստան հերքած է այս ամբաստա- նութիւնները:

ՄԻ. ԷՅ. Ի. համաձայն, Ռուսիա յայտնած է, թէ մին- չեւ 31 Դեկտեմբեր 2000 Վրաստանի մէջ առաւելագոյնը 153 հրասայլեր, 241 Կրահապատ փոխադրակառքեր եւ 140 հրետանիի պէնքեր պիտի ունենայ:

Անիկա նաեւ Վրաստանի մէջ գոյութիւն ունեցող 4 խարխիւնները 2ի պիտի կրճատէ մինչեւ 1 Յունիս 2001: Այլ խարխիւն մը, որ այս տարուան ընթացքին պիտի պարպուի, Վրաստանի անջատողական Արխայիոյ շրջ- շանին մէջ գտնուող «Կուտաւոր» խարխիւն է:

ՃԱՓՈՆԻ ՄԷՋ ՈՃԻՐՆԵՐՈՒ ԹԻԻԸ ԱՃ Կ'ԱՐՉԱՆԱԳԻԸ

ԹՈՔԻՕ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԶ).- Ճափոնի մէջ անցնող վեց ամսուան ընթացքին ոմիրներու թիւը աճ արձա- նագրած է, անցնելով մէկ միլիոնի սահմանը: Ոստի- կանութիւնը յայտնեց, որ յիսուս տարուան ընթաց- քին առաջին անգամ ըլլալով ոմիրներու թիւը այս- քան կը բարձրանայ: Ոստիկանութեան կողմէ հրապարակուած տեղե- կագիր մը կ'ըսէր, որ Յունուարէն Յունիսի միջեւ ոմիրներու համեմատութիւնը 12,1 առ հարիւր յաւե- լում մը ունեցած է՝ հասնելով 1,111,752 ոմիրի:

Չերքասիայումներու թիւը, սակայն 20,1 առ հա- րիւրի նուազում մը ունեցած է: Այս պատկերը ցոյց կու տայ, որ ոստիկանութիւնը կարողութիւնը չունի հակազդիտի տակ առնելու ոմիրներն ու ռեքորդ- Երբ:

ՎԱՆԱՅ ՉԱՅՆ ՎԱՆԱՅ ՉԱՅՆ ՇԱՐԱԹ ՕՐՈՒՄՆ 3ԱՅՏԱԳԻՐԸ F 6:30 - Բացում 9 6:35 - Բարի լոյս 9 7:00 - Հայկական եւ օտար մեղմ երգեր 4 8:00 - Օրուան յայտագիրի ընթերցում 8:15 - Տեղական մամուլի խորագիրներու ընթերցում 8:30 - Հայերէն լուրեր 8:40 - Օղբերույթ 8:45 - Ինչ կ'ըսեն աստղերը 9:00 - Խառն երգեր 9:30 - Թոյլք 10:30 - Արաբերէն լուրեր հեռ. 10:45 - Արաբերէն երգեր 2 11:00 - Հանդիպում 4 12:00 - Շահանդուխտի հետ 1 12:15 - Երաժշտութիւն 2 12:30 - Հայերէն լուրեր 2 13:05 - Ազգային լեղափոխական երգեր 7 14:30 - Արաբերէն լուրեր 2 15:00 - Արաբերէն երգեր 16:00 - Կենսոյոյրտ 16:30 - Արաբերէն լուրեր 17:00 - Մանկական աշխարհ 18:00 - Հայկական առածներ 2 18:30 - Հայերէն լուրեր 4 18:40 - Չանսպանք վարմանապանք 1 19:30 - Խառն երգեր 1 22:30 - Պատուէր 9 00:30 - Փակում 9

ԿԱՏԱՐԵՆ ԵՒ ԵՐ ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՒ ԲԱՂԱՔԱՅԻԱԿԱՆ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆԸ. ԲՈՒԷԱՐԿԵՆ ԸՅՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱՍՆՈՒԹԵԱՆ







# Մանկապատանեկան

## ՄԱՐՄԻՆԻ ԵՒ ԴՈՒՆ

Դու՞ն բազմաթիվ հարցումներ ունի մարդկային մարմինը գործունեության մասին: Ահա քանի՞ քանի մը պատասխաններ...

### ԻՆՉՈՒՒՆ ԿՐ ԲՐՏՆԵՆՔ

Զուգանային համար: Այո՞, մարդկային մարմինը միշտ նույն տարածությունը պետք է ունենայ, մտաւարակ է 37 աստիճան, նույնիսկ երբ օդը շատ տաք կ'ըլլայ կամ երբ ֆիզիքապէս շատ կ'աշխատիս: Եզրակացուցելու, մորթի կ'արտադրէ քրտինք, որ աղի ջուրն ընծան նրբ մորն է:



### ԻՆՉՈՒՒՆ ԿՐ ԶՅՐԱՆՁԵՆՔ

Ասիկա անդրադարձ չարժու՞մ մըն է, այսինքն դու՞ն ուզեցե՞լ գայն շէս կատարել: Յաճախ կը յօրանջես երբ կը ձանձրանաս, կամ քուն ունիս: Բերանդ կը բացուի, ծնօտներուդ մկանները կը քաշուին եւ դու՞ն օդ կը ներշնչես:

### ԻՆՉՈՒՒՆ ՄԵՆՔ ԿՐ ԽՏՆՏԵՆՔ

Ասիկա մեծ հանելուկ

### ԻՆՉՈՒՒՆ ԵՒ ԻՆՉՊԵՆՍ ԿՐ ՄԵԾՆԱՆՔ

Երբ կը ծնիս, դու՞ն շատ պզտիկ է: Ապա դու՞ն կը մեծնաս չափահաս դառնալու համար: Ամբողջ աշխարհին դու՞ն կը գործածես կերածիդ մէկ մասը՝ մարմինդ աշխատեցնելու համար: Միւս բաժինը կը ծառայէ աճեցնելու ոսկորներդ մկաններ եւ այլն:

### ԻՆՉՈՒՒՆ ԳԼՈՒԽՆԻՍ ԿՐ ՅԱՆՔ

Գլխու ցաւ մը կը կրնայ շատ տարբեր պատճառներ ունենայ, օրինակ՝ տաքութեամբ հիւանդութիւն մը: Եթէ յաճախ նման ցաւեր կ'ունենաս, կրնայ լոյս, որ տեսողութեան հարց ունիս: Եթէ ցաւը շատ հաճախ կ'ըլլայ, ապա խոր քննարկ կը պատճառեն:

## ՏԱՐՈՐԻՆԱԿ ԱՇԽԱՐՀ

### ԱՆՈՒԷԱՐՈՏ ԱԳԱՆԻՆԵՐ



Եղիպտոսի թագուհի Կլեոպատրա շատ գրաւուն հոտաուրէ թիւն մը ունէր եւ շատ կը սիրէր անուշահոտերը: Իր պայտին սրահներէն մէկը բուրբուրեալ զարմնեղջիւր համար ան քանի մը հատ աղանի կը թուցնէր: Թուցներուն թեւերը օծած էին անուշահոտ իւղերով:

### Ո՞Վ ԸՆՏԵՍԱԾ Է ԱՌԱՋԻՆ ՍԱՆՏՈՒԳՈՒ

Սանտուիչ կոմսը: Օր մը, 1762 թուականին, ան անքան գրադած էր իր խաղով, որ ժամանակ չունէր սեղան նստելու: Անոր ծառաներէն մէկը իրեն կը բերէ ուտելիք երկու հացի կտորներուն մէջ զորած: Այսպէս սով ծնած է առաջին սանտուիչը:

### ԱՐԵՒՈՒՆ ՏԱԿ

Եթէ դու՞ն կը սիրես արեւուն տակ պառկել գոյն առնելու համար, բախտաւոր ես այս արդի ժամանակներուն ապրելով: Երեք դար առաջ սրճագոյն մորթ ունենայր նորոյն չէր: Միայն աղքատ մարդիկ ունէին արեւէն կարմրած դէմքեր: Հարուստները դուրս չէին ելլեր առանց իրենց հովանոցին կամ մեծ գլխարկի:

### ԿԱՆԽԱՎԱՍ ՊՁՏԻԿՆԵՐ

Մոցարթ երաժշտութիւն կը յօրինէր արդէն հինգ տարեկանին: Ֆրիտ Ասթիլը հանդիսատեսներու առջեւ կը պարէր ետեր տարեկանին: Չարլի Չափլին թատրոն կը խաղար ութ տարեկանին:

### ԼՈՒՈՒ ԵՐԱԾՔՏՈՒԹԻՒՆ ՍԸ

Աշխարհի ամէնէն հանգստացնող երաժշտական կտոր կը կոչուի «4 վալյուբան 33 երկվալյուբան»: Չայն «յօրինած է» ամերիկացի ծոն Քէյն, 1952 թուականին: Ան «կը նուագուի» դաշնակահարի մը կողմէ, որ անշարժ կը նստի իր դաշնակին դիմաց 4 վալյուբան եւ 33 երկվալյուբան:

### ԳԾԵՆՔ

Գլխի՞ր, թէ 10 վալյուբան տեւողութեամբ շարժուն գծանկարներ պատրաստելու համար պէտք ունիս մտաւորապէս 15,000 տարբեր գծագրութիւններու: Շարժանկարին ցուցադրութեան ընթացքին այս բոլոր տարբեր գծագրութիւնները այնքան արագ կ'անցնին մէկ կը միւսին տեսնել, որ անոնք շարժումի տպաւորութիւնը կը ստեղծեն:

## ՀԱՐՑԱՐԱՆ

1) Այժմ 6 միլիարտ բնակիչ կ'ապրի երկրագունդին վրայ: Սակայն քանի՞ հոգի կ'ապրէր երկրագունդին վրայ 20րդ դարու սկիզբը:  
- Մօտաւորապէս 1670 միլիոն:  
- Մօտաւորապէս 2960 միլիոն:  
- Մօտաւորապէս 4130 միլիոն:

2) 1900 թուականին աշխարհի տասը ամէնէն մեծ քաղաքներէն չորսը կը գտնուէին Լատինական Ամերիկայի մէջ: Այդ ժամանակ ո՞ր քաղաքը ունէր 4, 536, 000 բնակիչ եւ աշխարհի ամէնէն մեծ քաղաքն էր:

3) Այժմ աշխարհի մէջ գոյութիւն ունի մօտաւորապէս 1 միլիարտ մարդ, որ գրել եւ կարդալ չի գիտեր:  
- Ո՞ր՞չո՞ք է, թէ սխալ:

4) 2 հնաստամի մէջ 1981 թուականէն ի վեր մարդիկ միայն մէկ գաւազ կրնան ունենալ:  
- Ո՞ր՞չո՞ք է, թէ սխալ:

5) Ընձե՞մ Սիլիկոն Վալլիի գոյնը ինչպէ՞ս էր: Հարցազարկային էր: Մանկութենէն ի վեր եւ հետաքրքրուած էի ազարակին մէջ գործածած մեքենաներով: Հետեւաբար եւ ճարտարագէտ դարձայ եւ սկսայ ինքնաշարժներ շինել: Մէկ մեծ երազ մը ունէի: Չինել ինքնաշարժ մը, զոր «հասարակ» մարդիկ կրնային նստել գնել: Այս երազը կ'իրականանայ 1998 թուականին, երբ կը ծնի «ճերմակ-մետաղեայ» իլիին:

Ո՞Վ է՞մ ես: (Պատասխանները՝ էջ 8)

## ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Ազգային Իշխանութեան Ուսումնական Խորհուրդը, տնօրէնութեան համար դիմումներ կ'ընդունի նուազագոյնը հետեւեալ պայմաններէն մին լրացնող թեկնածուներէն:  
1- Համալսարանական «Կրթական Վարիչ» Մագիստրոս (M. A. in school Administration) ստացած:  
2- Համալսարանական «Կրթական Մագիստրոս» (M. A. in Education) ստացած եւ ուսուցչական փորձառութիւն ունեցող:  
3- Համալսարանական «Գիտութեանց կամ Պսակաւոր Արուեստից» (B. A. in Arts and Sciences) ստացած եւ 5 տարուան ուսուցչական փորձառութիւն ունեցող:  
Դիմումները կ'ընդունուին Ազգ. Առաջնորդարանին մէջ:  
ՈՒՍՈՒՄՆԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ

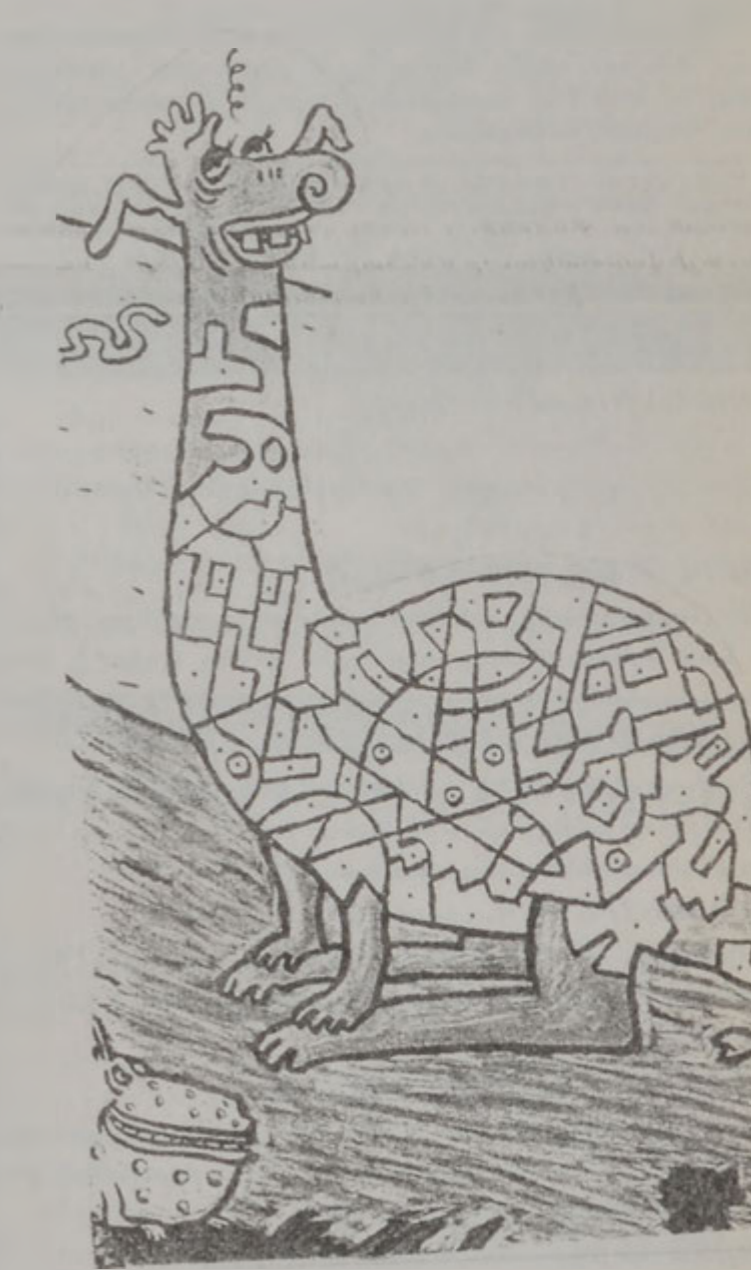
## ԺԱՄԱՆՅ



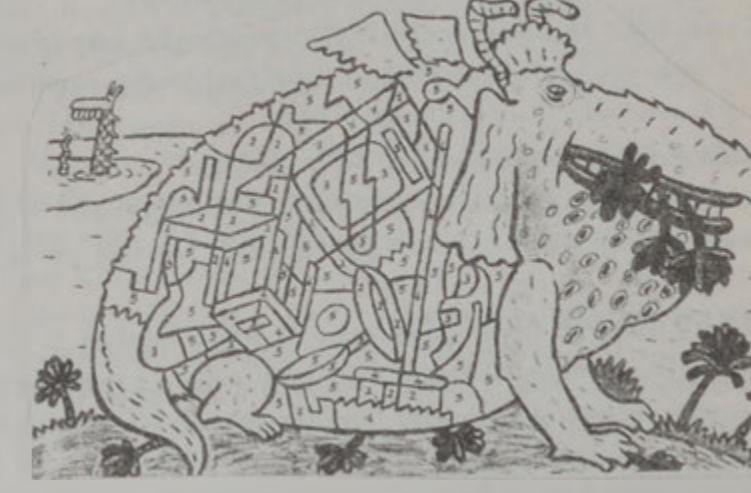
Կտերը իրարու միացուր 1-24 եւ պիտի յայտնուի տարօրինակ պատկեր մը:



Ի՞նչպէս կարելի է մտնել եւ դուրս գալ այս տարօրինակ կենդանի մարմնի մէջն:



Սեւ գրեկ կտ պարունակող բաժինները՝ գտնելու համար պահուած պատկերները:



Ներկէ այս տարօրինակ կենդանի մարմնը քիւրուս հետեւելով:  
1=կանաչ, 2=սրճագոյն, 3=կարմիր, 4=դեղին, 5=կապոյտ:

Պատասխանները  
ՀՈՒԿ ԵՒ ՂՈՒԿԱՍԵԱՆ

ՀԱՍՔԻԿ ՍԱՍՈՒՆԵԱՆԻ ՀԱՍՅԵՆ  
HAMPIG SASSOUNIAN C - 88440  
CSP - L.A.C. D -5- 232 44750  
60-TH ST. WEST LANCASTER,  
CA, 93536 - USA

## ՏԱՐՈՐԻՆԱԿ ՄԵՔԵՆԱՅ ՍԸ՝ ՄԱՐՄԻՆԴ

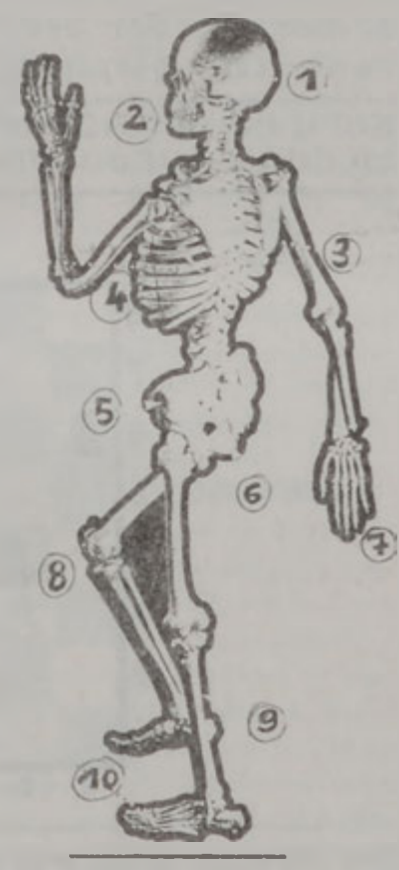
1) Երբ խնցի մը կը մօտեցնես **ականջիդ**, դու՞ն կը լսես գլխուդ մէջ շրջող արեան ձայնը, որ կը նմանի ծովու ձայնին:

2) Երբ մեծնաս, դու՞ն պիտի ունենաս 28 **ակոսայ**, եւ նոյնիսկ 32, եթէ իմաստութեան ակուաներդ բուսնին:

3) Սիրող կը մեծնայ քու հետդ: Ինչ որ ալ լոյս անոր չափը, ան միշտ քիչ մը աւելի մեծ պիտի լոյս քու բուռնցքիդ:

4) Մարդից մեծ մասը 12 **գոյգ կող** ունի. սակայն կան անձեր 13 գոյգով:

5) Դու՞ն կը ծնիս մօտաւորապէս 350 **ոսկորներով**: Չափահաս տարիքիդ աւանդմէ պիտի մնան 198 կամ 224: Միւսները պիտի չանհետանան. անոնք իրարու պիտի կ'աչին:



6) Քու ամէնէն մեծ **մկանդ** ո՞ր կը գտնուի: Դու՞ն անոր վրայ կը նստիս:

7) Եղունգ մը կը բուսնի օրական 0,15 մմ., այսինքն՝ 5,6 սմ. մէկ տարուան ընթացքին: Այս կշիռով, նոր եղունգ մը կը կազմուի ամէն 3 ամիսը անգամ մը:

8) Ամէնէն մեծ **ոսկորը** բարձրակրկն է: Ան կը գտնուի ծունկէն վեր:

9) Դու՞ն պէտք ունիս 600 մկաններու խնդալու, մարտելու, ձեռքերդ, ոտքերդ շարժելու համար:

10) Ոտքդ տեղ մը գարկի էր: **Ջիլերը** լուրջ անմիջապէս պիտի փոխանցեն ուղեղիդ, որ գայն պիտի թարգմանէ գորաւոր ցաւի գրգայումով:

Գլխի՞ր, որ երբ երեխայ էիր, դու՞ն միայն մէկ լիթր **արին** ունէիր: Չափահաս տարիքիդ անոր քանակը պիտի հասնի 5 լիթրի:

ԼԱԲԱԳՈՅ ԱՊԱԳԱՅԻ ՍԸ ԸՆՍԱՐ...  
ԼԱԲԱԳՈՅ ԾԱՄԲԱՆ  
**ՓՕԼԻԿԼՕԹ**  
ԱՐՈՒԵՍԻՑ ԲԱՂՐ. ՎԱՐԺԱՐԱՆ  
28ԱՄԵԱԿԻ ԱՌԻԹՈՎ  
28 ԿՐԹԱԹՈՇԱԿ  
Պրեզիդէնտի պաշտօնակալի քննութեանց իրենց վարժարանի բարձրագոյն միջինը բերող առաջին 3 աշակերտներուն համար:  
• Արձանագրութիւն՝ ամէն օր ժամը 8:00էն մինչեւ երեկոյեան ժամը 8:00  
Տրաք, հեռ. 01-251320, 03-299484:  
Տէր եւ տնօրէն ՊԵՏՐՈՍ ՇԵՍՏԵՆԱՆ  
Պրեզիդէնտի մասնաձիւղ դիմել արք. ժառ Տաղեանի եւ Րաֆֆի Գրիգորեանի (Այնձար) հեռ. 03/272878:

**CLEAN**  
Insects  
ՄԱՍՆԱԳԵՏՆԵՐ  
ԱՍԵՆ ՏԵՍԱԿԻ  
ՄԻՋԱՏՆԵՐ  
ՈՋՆԱՅՏՆԵԼՈՒ  
ԸՆՍԱՐ  
ԴԻՄԵՅԵԸ  
ՀԵՆ. 01-374780  
03-602245

ԾԱՆՈՒՅՈՂ ԵՐՈՒ  
ՈՒՇԱԳՐՈՒԹԵԱՆ  
«Ազգակ»-ի մէջ ազգային կամ առեւտրական ծանուցումներ հրատարակել փափաքողներէն կը խնդրուի ծանուցումին բնագիրը ընթացիկ գիրով (հաստատութեանց պարագային՝ նախընտրաբար պաշտօնական թուղթի վրայ, եւ՝ հաստատուած) ներկայացնել «Ազգակ»-ի ծանուցումներու գրասենեակը:

«ԱԶԳԱԿ»-Ի ՄԵՋ  
ԾԱՆՈՒՅՈՒՄԻ ՀԱՄԱՐ  
Բոլոր անոնք, որոնք կը փափաքին «Ազգակ»-ի մէջ որեւէ ծանուցում հրատարակել, պէտք է բնագիրը խմբագրատուն՝ ծանուցումներու քաժամուրէնց հասցեան հրատարակման թուականէն առնուազն օր մը առաջ, ՄԻՆՉԵԻ ԵՐԵՎԱՆԻ ԺԱՄԵ 5:  
ՄԱՀԱԶԳՆԵՐԸ Բացառութիւն են: Մահազգ կ'ընդունուի միջեւ ուշ գիշեր, այնքան ատեն որ զայն հրատարակելու հնարաւորութիւն կայ:



# ՄԱՐԶԱԿԱՆ



# ԱՇԽԱՐՀ



## ՌԻՎԱԼՏՕ ԵՐԿՐԱԳՈՒՆԳԻ ԱՄԵՆԵՆ ՍՈՒՂ ՖՈՒԹՊՈԼԻՍԵ



Ռիվալտո

Պրագրիցի Ռիվալտո երկկ իր խումբին՝ Պարսելոնայի պատասխանատուներուն հետ կնքեց նոր պայմանագիր մը ինչ կը վերաբերի իր ամսականին: Ան տարեկան 6,2 միլիոն տոյար պիտի գանձէ, ինչ որ կը նշանակէ, թէ ան պիտի ըլլայ աշխարհի ամենէն բարձր եկամուտ ունեցող ֆուտբոլիստը: Ան նաեւ աշխարհի ամենէն սուղ ֆուտբոլիստն է կարգով, որովհետեւ Պարսելոնա հրապարակեց հազարավոր միլիոն մը, որուն մէջ կ'ընկնէ Ռիվալտոյով հետաքրքրուող խումբերը պէտք է գիտնան անոր գինը: սպանական ակումբներուն համար 85,5 միլիոն տոյար, իսկ ոչ սպանական ակումբներուն համար՝ 117 միլիոն տոյար: Հետեւաբար Ռիվալտո շատ աւելի սուղ կ'արժէ քան փորձուցային Լուիս Ֆիլիպ, նոյնիսկ եթէ վերջինս փոխանցման գծով աշխարհի մրցանակակիրն է՝ 56 միլիոն տոյար (Պարսելոնայէն Ռիվալտոյի):

Ռիվալտո շարափասկիցին որոշած էր մնալ Պարսելոնայի, երկար հարցեր դիմադրուելէ ետք անոր պատասխանատուներուն հետ: Այդ միջոցին իտալական բազմաթիւ խումբեր, որոնց կարգին Ա. Ս. Սիլվան եւ Եուրօֆեյնուս բազմաթիւ ուղեւորները ձեռք բերեցին պայմանագրով: Նշենք, որ Ռիվալտոյի Պարսա մնալուն գլխաւոր րանային եղաւ ակումբին նոր նախագահը՝ խոսն Կասփար, որ յաջորդեց Լուիս Նունէսի: Ռիվալտո Նունէսի հետ ունէր շատ մը տարակարծութիւններ, մանաւանդ երբ նախկին նախագահը այդքան ալ ի նպաստ չէր թեքած երբ ան խոր տարակարծութեանց մէջ էր հոյանտացի մարզիչ Լուիս Վան Կատի հետ:

## ԿԱԼԱՐՏՕ ԴԱՐՉԵԱԼ ԱՐԺԱՆԹԻՆԻ ԿԱԶՄԻՆ ՍԷՁ

Արժանթինի ֆուտբոլի ազգային խումբին մարզիչը՝ Մարսելո Պիելուսի վերստին իր կազմին միացուց միջնապահ Մարսելո Ալարսոն, տար օր ետք տեղի ունենալիք Փարսելոնայի դէմ 2002ի Մոնտեալի գտումի մրցումին համար (Հարաւային Ամերիկայի գոտին ներս):

Մոնտեալի մաս կազմող Կարսոն, որ Արժանթինի կատարած գտումի վեց մրցումներուն միայն մէկին դաշտ ներկայացած էր, ազգային խումբ իր վերադարձը գլխաւորաբար կը պարտի յառաջագահ Կասփարի Պարսելոնայի եւ միջնապահ Ֆրանսիսկո Լոպէս, որ Պրագրիցի դէմ տեղի ունեցած մրցումին կարծիքը քարտ ստացած էր, կախակալուած ըլլալով պիտի բացակայի յառաջիկայ Օլիմպիկ Սեյն Պիէրի մէջ Փարսելոնայի դէմ մրցումին:

Պարսելոնայի մասնակցութիւնը կ'ակնկալուի, որ ըլլայ վերոնշեալ մրցումէն ետք, մինչ Զանեթի շատ հաւանաբար երկու ամիս ետք միտախ իր խմբակիցներուն: Նշենք, թէ Պարսելոնայի Արժանթինի կատարած երկու մրցումներէն բացակայած էր:

Հակառակ Պրագրիցի իր կրած պարտութեան (3-1), Արժանթին այժմ կը գրաւէ խմբակին պարագլուխի դիրքը (15 կէտով) եւ չորս կէտի առաջութիւն մը ունի իր անմիջական երկու մրցակիցներուն՝ Պրագրիցի եւ Ուրուկուայի վրայ:

Ստորեւ Պիելուսի կողմէ նկատուած մարզիչները՝

ԲԵՐԴԱՊԱՆՆԵՐ.- Բոպիբո Պոնսո (Ռիվեր Փլէյթ) եւ Ժերման Պուրկոս (Մալորքա):

ՅԵՏՍԱՊԱՆՆԵՐ.- Մարիոյ Փոնթեթո (Եսպանիոլ), Բոպիբո Ալարսո (Ա. Ս. Սիլվան), Ուրուք Մամուել (Ա. Ես. Ռոմա), Բոպիբո Սեյսիլի (Լացիո Ռոմա), Խոսե Գալլո Սորին (Քրուզէյրօ) եւ Նելսոն Վիլա (Արսենալ):

ՄԻՋՆԱՊԱՆՆԵՐ.- Տիեկո Սիմոնէ, Մարիա Ալմեյտա, Խոսե Անտոնիո Վելոս (Լացիո Ռոմա), Կուսաբա Լոփեզ (Սելթա Վիլո), Քրիսթիան Կոնգալես (Վալենսիա), Փալո Ալարսո (Ռիվեր Փլէյթ) եւ Մարսելո Ալարսո (Մոնթեալ):

ՅԱՌԱՋԱՊԱՆՆԵՐ.- Արիել Սրիվա (Փարմա), Հերնան Բրեսիո (Լացիո Ռոմա) եւ Խելիո Քրուզ (Ֆեյէնուրտ Ռոբերտամ):

## ՖԻՖԱԻ ՆՈՐ ՈՐՈՇՈՒՄԸ

## ՄՈՆԵՏԻԱԼ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊԵԼՈՒ ԻՐԱՒՈՒՆԵՐ՝ ԲՈԼՈՐ ՑԱՄԱՔԱՄԱՍԵՐՈՒՆ ԸՆԻԱՍԱՐԱՊԵՍ

ՖԻՖԱՆ Յիւրիխի նոր կեդրոնատեղիին մէջ գումարած ընդհանուր ժողովին ի շարք ալ յայտարարուեց Կարսելոնայի որոշում մը, որ երկկ ուղիով պէս պայթեցաւ մարզաշխարհին մէջ: ՖԻՖԱՆ կ'ընկնէ, որ այսուհետեւ (2006էն ետք) ինքն, որ պիտի որոշէ թէ ով պիտի կազմակերպէ Մոնտեալը, այլ պիտի հաստատուի զրուցիւն մը, որուն համաձայն հերթաբար ցամաքամասերուն կը տրուի այդ իրաւունքը եւ այսպէսով ամէն ցամաքամաս հաւասարակ իրաւունք կ'ունենայ կազմակերպելու աշխարհի մարզական այս մեծագոյն իրադարձութիւնը:

Այսպէսով շատ հաւանաբար վերջ կը դրուի 2006ի Մոնտեալին գծով ծագած հակադասութեան մէջ: ՖԻՖԱՆ եւ Հարաւային Աֆրիկայի միջեւ, որ տակաւին մինչեւ երկկ կը շարունակուէր: Հարաւային Աֆրիկայի կը բողոքէ, որ ՖԻՖԱՆ նախագահը՝ Սէֆ Պլիթթըր կողմնորոշուած է ի նպաստ Գերմանիոյ, հակառակ իր խոստումին, թէ պիտի քուէարկէ ի նպաստ ֆրանսիական ցամաքամասին: Պլիթթըր կը հերքէ անուշուշտ նման վարած եւ կ'ընկնէ, թէ ՖԻՖԱՆ երբեք աւարտած էր երոպական երկրին յաղթանակով, միայն քուէի մը տարբերութեամբ:



ՖԻՖԱԻ Յիւրիխի նոր կեդրոնատեղիին առջեւ՝ ՖԻՖԱԻ Տախագահ Սէֆ Պլիթթըր եւ ընդհանուր քարտուար Ռուֆինէն (աջից):

Թիւր սրած էր Հարաւային Աֆրիկայի եւ Գերմանիոյ միջեւ, եւ պայքարը աւարտած էր երոպական երկրին յաղթանակով, միայն քուէի մը տարբերութեամբ: Ինչ կը վերաբերի ՖԻՖԱԻ նոր որոշումին, այժմ որոշուած է միայն ցամաքամասերուն վերապահելու հերթական զրուցիւնը, սակայն յառաջիկային պիտի մշակուի այս իմաստով մանրամասն եւ ամբողջական ծրագիր մը, ապա պիտի հաստատուի վերջնական օրէնք մը:

## ԼՈՒՐԵՐ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԴԱՇՏԵՐԷՆ

● ԼԻՎԸՐՓՈՒԼԻ Ֆրանսացի մարզիչ Ժերար Հուլիէ երկկ իր կատարած հարցազրույցին ընթացքին ըսաւ, թէ շատ հաւանաբար իր ակումբը Անգլիոյ ֆութբոլի ակումբներուն հետ կ'աւարտուի 2000-2001 եղանակը սկսի առանց խմբապետ Ռոպիլ Ֆաուրիի. որ անցեալ հինգշաբթի օր Պէլֆաուրի մէջ Կլեմոնտի դէմ տեղի ունեցած մրցումին վիրաւորուեցաւ: Ֆաուրի, որ նշանակեց իր կազմին կուլթիւն մէկը (4-0), չկրցաւ մրցումը շարունակել եւ պատգարակով դուրս բերուեցաւ դաշտէն:

● ԱՆՏՐԸԼԵՆՏԻ յառաջապահ Նալքի Քուիլի երկկ երբեք տարուան նոր պայմանագրութիւն մը ստորագրեց իր ակումբին հետ, յայտնապէս ան այս ձեւով կ'ուզէ ֆութբոլիստի իր ասպարէզը աւարտել իր կազմին հետ:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ 27 տարեկան բարձրահասակ յետապահ Էրիկ Փիթըր Ռայտ, իր կազմին միացուց վոլֆաբ միջազգային յետապահ Սթանիսլաւ Ալարսա փոխան շուրջ մէկ միլիոն տոյարի Սիլվան Պրաթիսլաւայի միացաւ Սանտորթիստի:

«Ան իր ծունկը վիրաւորեց, երբ մրցակից կազմին բերդապահը ինկաւ անոր վրայ: Ոչինչ կրնանք ըսել անոր դաշտերէն բացակայելուն գծով, որովհետեւ այդ մէկը կրնայ տեղի երկու օր կամ երկու շաբաթ կամ երկու ամիս...», ըսաւ Հուլիէ:

Անցեալ եղանակին մեծ մասը վիրաւոր ըլլալով, Ֆաուրի իր խումբին հետ դաշտ ներկայացած էր շատ քիչ առիթներով: Վիրաւոր ըլլալով, ան կը փորձէր ինքզինք լաւագոյն պատրաստել իր ակումբին հետ:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ Էրիկ Փիթըր Ռայտ երկկ վերջ մը դուրս շրջան ընող այն տարածալուստիներուն, թէ պիտի հեռանայ իր ակումբէն Իփսուիչ Թաուներ, որովհետեւ երկու տարուան նոր պայմանագրութիւն մը ստորագրեց իր ակումբին հետ:

Անցեալ եղանակին մեծ մասը վիրաւոր ըլլալով, Ֆաուրի իր խումբին հետ դաշտ ներկայացած էր շատ քիչ առիթներով: Վիրաւոր ըլլալով, ան կը փորձէր ինքզինք լաւագոյն պատրաստել իր ակումբին հետ:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ 27 տարեկան բարձրահասակ յետապահ Էրիկ Փիթըր Ռայտ, իր կազմին միացուց վոլֆաբ միջազգային յետապահ Սթանիսլաւ Ալարսա փոխան շուրջ մէկ միլիոն տոյարի Սիլվան Պրաթիսլաւայի միացաւ Սանտորթիստի:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ Էրիկ Փիթըր Ռայտ երկկ վերջ մը դուրս շրջան ընող այն տարածալուստիներուն, թէ պիտի հեռանայ իր ակումբէն Իփսուիչ Թաուներ, որովհետեւ երկու տարուան նոր պայմանագրութիւն մը ստորագրեց իր ակումբին հետ:

Անցեալ եղանակին մեծ մասը վիրաւոր ըլլալով, Ֆաուրի իր խումբին հետ դաշտ ներկայացած էր շատ քիչ առիթներով: Վիրաւոր ըլլալով, ան կը փորձէր ինքզինք լաւագոյն պատրաստել իր ակումբին հետ:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ Էրիկ Փիթըր Ռայտ երկկ վերջ մը դուրս շրջան ընող այն տարածալուստիներուն, թէ պիտի հեռանայ իր ակումբէն Իփսուիչ Թաուներ, որովհետեւ երկու տարուան նոր պայմանագրութիւն մը ստորագրեց իր ակումբին հետ:

● ԱՆԳԼԻԱՅԻ Էրիկ Փիթըր Ռայտ երկկ վերջ մը դուրս շրջան ընող այն տարածալուստիներուն, թէ պիտի հեռանայ իր ակումբէն Իփսուիչ Թաուներ, որովհետեւ երկու տարուան նոր պայմանագրութիւն մը ստորագրեց իր ակումբին հետ:

## ՍԱՍՓՐԱՍ ՊԱՐՏՈՒԹԵԱՆ ՍԱՆԵՑ ՍԱՐԳՍԵԱՆԸ

Թենիսի Մարսելոյ մրցաշարքերուն ծիրէն ներս (Թոնոնթո) մրցաշարքի 9- հանգրուանին, երկկ, ամերիկացի Փիթ Սամփրաս, որ այժմ կը գրաւէ միջազգային դասաւորման 2րդ դիրքը, պարտութեան մատնեց հայաստանցի Սարգիս Սարգսեանը՝ 6-1 եւ 6-2 արդիւնքով: Սարգսեան, որ Ա. հանգրուանին դուրս ձգած էր աստորակային Մարք Ֆիլիփսիսը, իսկ Բ. հանգրուանին՝ քանատացի Լարոյր, Սամփրասի հզօրութեան ու բարձր խաղարկութեան չկրցաւ դիմադրել եւ կրեց ծանր պարտութիւն մը: Սամփրաս, որ ամիս մը առաջ շահեցաւ Ուիմպլիոնի տիտղոսը, եղաւ անտեղիտայի եւ կրնակատուի սոյն մրցաշարքին տիտղոսին գլխաւոր թեկնածուն:

Մնացեալ կարեւորագոյն մրցումներուն, ուս Եւգենի Քաֆէնիքով 6-1, 4-6 եւ 6-4 արդիւնքով յաղթեց սպանացի խոնոն Քարլոս Ֆեռերոյի, մինչ չէի Ժիւրի Նովակը դուրս ձգեց շուէտացի Թոմաս Էնքվիսթը, որ 6-2 եւ 3-6 արդիւնքով ետք պարտադրած էր 3րդ սէթ մը, յայտնապէս անհանգիստ ըլլալով, 3րդ սէթին արդիւնքը 3-1 էր ան քաշուած էր:

Ռուս Մարաթ Սաֆին նոյն ձեւի յաղթանակ մը տարաւ Ֆրանսացի Նիքոլա Էսքրիտէի դէմ, երբ մրցումը տակաւին նոր սկսած, Ֆրանսացին քաշուած էր, կոնակի ցաւի պատճառով:

Աւստրալիացի Փաթրիք Ռաֆթըր 6-4 եւ 6-2 արդիւնքով յաղթեց քանատացի Սեպասթիէն Լարոյի: Ռաֆթըր եւս տիտղոսին գլխաւոր թեկնածուն էր մէկն էլ եւ շատ հաճելի կրնայ ըլլալ (անուշտ համակիրներուն համար) Ռաֆթըր - Սամփրաս ճակատում մը, որովհետեւ աստորակային մարզական վրէժ մը ունի լուծելիք ամերիկացիին՝ Ուիմպլիոնի անարտադրանի յոյսին տակ: Սակայն եթէ Ռաֆթըր այս օրերուն կը գտնուի իր բարձրութեան վրայ, Սամփրաս եւս իր լաւ օրերուն մէջ էլ եւ դժուար է զայն դուրս շրջանել:

Վերջապէս, մեծագոյն անակնկալը պատահեցաւ չիլիցի Մարսելո Ռիոսի պարտութեամբ: Ան տեղի տուաւ Ֆրանսացի Ժերոմ Կոլմարի առջեւ, 2-6, 7-5 եւ 7-5 արդիւնքով: Չիլիցին առաջին սէթին տապալելէ ետք Ֆրանսացին, կը կարծուէր, որ մրցումը շատ արագ պիտի աւարտուի, սակայն պատահեցաւ հակառակը, եւ Ֆրանսացին յաջողութեամբ երկու սէթ պարտադրեց, որոնք աւարտեցան երկարուած պայքարէ ետք:

Ստորեւ՝ 9- հանգրուանի կարեւորագոյն մրցումներուն արդիւնքները:

Փիթ Սամփրաս (Մ. Ն.) - Սարգիս Սարգսեան (Հայաստան) 6-1 եւ 6-2

Եւգենի Քաֆէնիքով (Ռուսիա) - Խոսե Գարլոս Ֆեռերո (Սլովակիա) 6-1, 4-6 եւ 6-4

Ժիւրի Նովակ (Չեխիա) - Թոմաս Էնքվիսթ (Շուէտ) 6-2, 3-6 եւ 3-1 (քաշուած)

Մարք Սաֆին (Ռուսիա) - Նիքոլա Էսքրիտէ (Ֆրանսիա) 3-2 (քաշուած)

Փաթրիք Ռաֆթըր (Աւստրալիա) - Սեպասթիէն Լարո (Ֆրանսիա) 6-4 եւ 6-2

Ժերոմ Կոլմար (Ֆրանսիա) - Մարսելո Ռիոս (Չիլի) 2-6, 7-5 եւ 7-5

## ԱՍՏԹՐՏԱՒ ՄՐԱՑԱՐԵ

## ՊԱՐՏԵԼՈՆԱ - ԱՐՍԵՆԱԼ՝ 2-1

Պարսելոնայի միացած երկու նորեկ մարզիկներ՝ Ֆրանսացի Էմանուէլ Փրեթի եւ հոլանտացի Մարք Օվրմարս, Հոլանտայի մէջ կայացող քառանգամ մրցաշարքին ընթացքին առաջին անգամ ըլլալով կրեցին իրենց նոր ակումբին շապիկը, այդ ալ իրենց նախկին կազմին՝ Արսենալի դէմ: Մրցումը վերջ գտաւ անոնց նոր կազմին յաղթանակով:

«Արսենալ» մէջ տեղի ունեցած բացման մրցումը՝ Ալաբա Ամսթերտամի եւ Լացիո Ռոմայի միջեւ, վերջ գտած էր 0-0 արդիւնքով:

Պարսելոնա - Արսենալ մրցումին, արդէն իսկ երրորդ վայրկեանին Ենոսի Կուարտիոյան նշանակած էր իր կազմին առաջին կորը՝ փենսիլիոնով: Մարթին Քէսն մեծ քառակուսիին մէջ ֆուլ մը կատարած էր Տէնիի դէմ: 33րդ վայրկեանին Թոմաս օգտուեցով Սիլվիոնի փոխանցումին նշանակեց անգլիական կազմին հաւասարութեան կորը:

Արսենալի ուղարկուածները սակայն այդքան ալ երկար չտուեց, որովհետեւ վեց վայրկեան ետք Ֆիլիփ Քոքի գոլով նշանակեց Պարսելոնայի յաղթանակի կորը, օգտուելով Կուարտիոյանի քոնքըրէն:

Հակառակ անոր, որ Բ. կիսախաղին Ռիվալտո, Թիեբրի Հանրի եւ Ռոպիլ Փիլիս փորձեցին կոյ նշանակել, սակայն մրցումին արդիւնքը մնաց անփոփոխ:

Մրցումէն ետք Պարսելոնայի մարզիչ Լորէնս Սերրա Ֆերէր գովասանքով արտայայտուեցաւ Օվրմարսի եւ Փրեթի մասին (վերջինին մասին քիչ մը աւելի), սակայն անգլիական կազմին համակիրները, որոնք Ամսթերտամ եւ Էկաթ Էն, դժգոհութեան բացայայտութիւններով դիմաւորեցին երկու մարզիկները, որոնք նախապէս իրենց քաջայերանքին կ'արժանանային...

Սերրա Ֆերէր իր կատարած յայտարարութեան ընթացքին Փրեթի անդրադառնալով ըսաւ, որ թէ եւ ան սպաններէն լեզուէն ծանօթ չէ, սակայն դաշտերուն վրայ կրնայ ինքզինք լաւագոյն պարտադրել եւ Պարսելոնայի հետ յառաջիկային փայլուն արդիւնքներ արձանագրել:

Մարք Օվրմարս Բ. կիսախաղին իր մարզիչին կողմէ փոխարինուեցաւ, որովհետեւ անոր ծունկը թեթեւօրէն վիրաւորուեցաւ, սակայն անոր վիճակը այդքան ալ մտահոգիչ չէ:

Մրցաշարքը այսօր կը շարունակուի: Ալաբա Ամսթերտամ կը մրցի Պարսելոնայի դէմ, իսկ Լացիո Ռոմա՝ Արսենալի:

### ՌՈՒՍԻԱ ԵՒ ՄԻԱՅԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐ ԿԸ ԴԱՏԱՊԱՐՏԵՆ ԱՅՂԱՆԻՍՏԱՆԸ

Ռուսիա եւ Միացեալ Նահանգներ կը փորձեն գորակցութիւն ապահովել Աֆղանիստանի դէմ յաւելեալ պատժամանակներու, որպէսզի իշխող թաւապախան իսլամական շարժումը ճնշել ծայրայեղականները, ինչպէս նաեւ յանձնել Ուսամա պըն Լատիֆը, յայտնեց արտաքին գործոց նախարարութիւնը:

Ամերիկացի բարձրաստիճան պաշտօնատար մը ըսաւ, որ ռուս եւ ամերիկացի պաշտօնատարներ այս շարժումը ընթացքին երկօրեայ ճանդիպումներ ունեցան Ուաշինգթոնի մէջ: Հանդիպումներու աւարտին, անոնք վերահաստատեցին, որ երկու երկիրները կը դատաւարտեն Աֆղանիստանէն արտածուող ահաբեկչութիւնը: Անոնք վերստին շեշտեցին, որ պիտի գործակցին պայքարելու համար անոր դէմ: Ամերիկացի պաշտօնատարը աւելցուց, որ Մոսկուա եւ Ուաշինգթոն կը պահանջեն ամբողջական կիրարկուելու ՄԱԿի Ապահովութեան Խորհուրդի թիւ 1267 որոշումին: Անոնք նաեւ յաւելեալ գորակցութիւն կը պահանջեն թաւապախանի դէմ, որ կը մերժէ ՄԱԿի որոշումին գործադրութիւնը: Թիւ 1267 որոշումը կը պահանջէ, որ թաւապախան ապաստան չտայ ահաբեկիչներու եւ պըն Լատիֆը արտանշանէն որեւէ երկիրի մը, ուր կարելի պիտի ըլլայ գայն դատաւարութեան ենթարկել:

● **ԹԱԼԵՊԱՆԻ** ուժերն օդաչու մը երկէջ լքեց իսլամական շարժումին շարքերէ միանալով ընդդիմադիր ղեկավար Մահմուտ Շահ Մասուտի ուժերուն: (ՌՈՅԹԸՐԳ)

### ԱՆԳԼՈՅ ՄԱՅՐ ԹԱԳՈՒՀԻՆ ՆՇԵՅ ԻՐ ԾՆՆԴԵԱՆ 100ԱՄԵԱԿ

ԼՈՆՏՈՆ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԳ).- Բրիտանիոյ արքայական տան մայր թագուհին Ուրարթ օր նշեց ծննդեան հարիւրամեակը: Պաքինկեամ պայատի պատշգամէն ան ողջունեց աւելի քան քառասուն հազար մարդիկ, որոնք եկած էին բարեմաղթութիւններ տալու թագուհի մօր: Պատշգամին վրայ մայր թագուհին մօտ կանգնած էին երկու աղջիկներ՝ էլիզաբեթ թագուհին եւ Մարկրոն թի իշխանուհին: Ապա՝ դուրս եկան նաեւ թոռներն ու ծոռերը: Պայատին շրջափակէն ներս հաւաքուած բազմութիւնը դրօշակներ բարձրացուցած հեփի յըրբտէլ երգեց մէկ դար ամբողջացուցած թագուհին համար: Հանդիպումները սկսան առաւօտեան, երբ թագուհին բնակարանին դիմաց պատուոյ կանգնեցան խումբ մը ձիաւոր զինուորներ, ապա՝ զինուորական նուագախումբը նուագեց հեփի յըրբտէլը: Աւելի ուշ, թոռնիկին՝ գահաժառանգ իշխան Չարլզի ընկերակցութեամբ, ան կառքով ուղղուեցաւ Պաքինկեամ պայատ: Հաջորդաբար մարդիկ եզերեց էին ճամբաները, ուրկէ կ'անցնէր մայր թագուհին:

Մայր թագուհին շնորհակարան հեռագիրներ ստացաւ միջազգային անձնաւորութիւններէ, որոնց կարգին են Ռուսիոյ նախագահ Վլատիմիր Փութին եւ Ֆրանսայի նախագահ Ժաք Շիրաք:

### ՊԻԵԼՈՒՌՈՒՍԻՈՅ ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ԱՋԱՏ ՊԻՏԻ ԶԸԼԼԱՆ ԿԸՍԵ ՏԵՅՎԻՍ

ՄԻՆՍԿ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԳ).- Եւրոպական խորհուրդին խորհրդարանական ժողովին բարձրաստիճան մէկ անդամ Ուրարթ օր յայտնած է, թէ իր յանձնարարները մարդկային իրաւանց պաշտպան մարմինն պիտի թելադրէ, որ ղէտեր չըրկէ՝ Պիելոուսիոյ Հոկտեմբերի խորհրդարանական ընտրութիւններուն առիթով: Պիելոուսիա հնգօրեայ այցելութեան մը աւարտին խօսելով, Թերի Տէյլիս ըսած է, թէ իր կարծիքով ընտրութիւնները՝ ո՛չ ապատ, ո՛չ արդար պիտի ըլլան:

Տէյլիս, որ խորհրդարանական ժողովին քաղաքական հարցերու յանձնարարներն առեւտապետն է, ըսած է, թէ ղէտեր ղրկելու հարցով վերջնական որոշում մը պիտի կայացուի Օգոստոս 31ին՝ Եւրոպական խորհուրդին, ԵԱՀԿի եւ Եւրոպական Միութեան միացեալ ժողովին ընթացքին:

Եւրոպական խորհուրդը եւ արեւմտեան այլ մարմիններ կոչ ուղղած են Պիելոուսիոյ կառավարութեան, որ բնակչութիւններու ձեռնարկէ ընդդիմադրութեան հետ: Այլ վերջինը կը պահանջէ պետութեան հակակշիռին ենթակայ լրատու աղբիւրներէն աւելի լաւ օգտուելու, ապազ խորհրդարանին համար՝ «նշանակալից պաշտօններ» եւ ընտրական օրէնքներու վերանայում:

Ընդդիմադրութիւնը ընտրութիւնները քաղաքական խեղդատակութիւն կը նկատեն եւ ժողովրդարութեան ոտնակոխում մը: Անիկա ըսած է, թէ ընտրութիւնները պոլիտիկ պիտի ենթարկէ:

**ՆԱՊԱԱ ՍԵՐՉԵՏԻ ԶՐԿԵԾԸ**

- ՇԱՍԵՂ ՊԱՏԱՌ
- ԼԻԲԱՆԱՆԵԱՆ ԱՂԱՆԴԵՐ
- ԿԱՆԱԶ ԲՆՈՒԹԻՒՆ
- ԶԵՐՍ ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹԻՒՆ

ՇԱՍԵՂ. ՍՈՒՆԹԱՐԱ, ՇՈՒՖ: ՇԵՆ. 05-310220 ԵՒ 05-310221

### ԲԱՆԱԿԸ ՍՊԱՆԵՐ Կ'ԱՐՏԱՔՍԷ

ԱՆԳԱՐԱ, 4 (ՌՈՅԹԸՐԳ).- Թուրքիոյ բանակը Ուրարթ օր իր շարքերին 44 սպաներ արտաքսած է՝ «անկարգ ապահովութեան» յանցանքով, ամբաստանութիւն մը, որ ընդհանրապէս իսլամական գործունէութեան կը վերաբերի:

Չինուորական գերագոյն խորհուրդին չորսօրեայ ժողովին աւարտին, սպայակոյտը հաղորդագրութեան մը մէջ ըսաւ, թէ որոշուած է 44 սպաները արտաքսել:

Բանակը, որ 1980էն ի վեր երեք անգամ տիրացած է իշխանութեան, բացարձակապէս աշխարհիկ բնույթի սահմանադրութեան պահպանող կրնակտէ ինքնպիսի:

Անոր բարձրաստիճան գործակալները քաղաքականացած իսլամութիւնը կը նկատեն թուրքիոյ ներքին մեծագոյն սպառնալիքը:

Արտաքսուած սպաները իրաւունք չունին վճիռը վերատեսուելու ենթարկելու կոչ ուղղուած, գայրացներով ժողովրդավար բարեկարգ չափանները, ներառեալ՝ նախագահ Ահմէթ Նեճտէթ Սեզէրը:

Միւս կողմէ, Թուրքիոյ ոստիկանութիւնը Հինգշաբթի օր ձերբակալած է 30 անձեր, որոնք կը բողոքարկեն:

**ԸՆԴՈՒՆԱԿՆԵՐ**  
ԳԼՆԱԴՈՐ  
ԵՐԿՈՒ  
ԿՈՒՄԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐ...  
Շարունակուած Ա. էջէն

ապահովեն ընտրութիւններուն ընդդիմադիր այլ կուսակցութեան մը՝ Ազգային Անկախութեան կողմէն:

Ներկայիս 125 աթոռ հաշուող խորհրդարանին մէջ վարապետող ուժ են կառավարութեան ի նպաստ կողմնորոշուած կուսակցութիւնները, որոնք ընդմիջում ունեն: Անոնց մաս կը կազմէ Արիւսի Նոր Ազգայնական կուսակցութիւնը:

Ընդդիմադիր կուսակցութիւնները ունեն 25 աթոռ:

Արեւմուտքի քաղաքական մեկնարկները յայտնած են, թէ ընդդիմադիր կուսակցութիւններուն մէկ պիտի կազմելու որոշումը անոնց աթոռ ապահովելու աւելի մեծ հաւանականութիւն պիտի տայ:

### Հ. Յ. Դ. ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵՆ Կ'ԸՆԴՈՒՆԻ

Շարունակուած Ա. էջէն

Ապա, յարգարար Սարգարապատ ակումբը այցելեցին երեսփոխան Հիլիս խազէն՝ Քեսրուան-ժրպէյլ շրջանի մարտնի աթոռին թեկնածու, երեսփոխան Մահմուտ Աուատնոյն ընտրաշրջանի շիխ աթոռին թեկնածու, տիկին Ղատա Եաֆի՝ Պէրլութի առաջին ընտրաշրջանի սիւննի թեկնածու եւ տիկին Ժամալ Հըրմէկ՝ Պէրլութի երկրորդ ընտրաշրջանի փոքրամասնական աթոռին թեկնածու:

Սարգարապատ ակումբը այցելեց նաեւ Իթիհատ կուսակցութեան նախագահ Ռաֆիք Մըրատ, պատուիրակութեան մը ընկերակցութեամբ: Իթիհատ կուսակցութիւնը իր պատրաստակամութիւնը յայտնեց Պէրլութի մէջ գորակցելու միասնականութեան թեկնածուներուն:

Պաշտօնատարները յայտնած են, թէ ձերբակալութիւնները տեղի ունեցած են, որովհետեւ ամբողջ Պոլսոյ մէկ ատենին առջեւ «հաւաքուած է առանց արտօնագրի»: Ոստիկանութիւնը Երեքշաբթի օր ցուցարարներու ճամբան փակած էր Պոլսի Անգարա գլխաւոր մայրուղին վրայ:

### ՆԵՐԹԱԴՐԵԱԼ Վ ՀՈՒԿՆԵՐ ԿԸ ՀՐԿԻԶՈՒԻՆ

Հնդկաստանի հարաւային Աստիք Փրատէշ նահանգի գիւղերէն մէկուն բնակիչները ծեծած ու այրած են հինգ գիւղացիներ, որոնք ենթադրաբար փոստիկներ էին, յայտնեց ոստիկանութիւնը:

Ոստիկանութեան բարեբեր ըսաւ, որ մօտաւորապէս երկու հարիւր գիւղացիներ գիշերով ներխուժած են հինգ «փոստիկներու» բնակարաններ, դուրս քաշած, ծեծած ու ապա՝ ծառերու կապելով պաննք, այրած են: Բարեբեր արեւոյց, որ գիւղին մէջ վերջերս պատահած մահուան քանի պարագաներ ենթադրել տուած են գիւղացիներուն, թէ «սեւ կախարհութեամբ» պարզ մարդիկ կան, որոնք շարիք կը բերեն իրենց գիւղին: (ՌՈՅԹԸՐԳ)

### ԼԻԲԱՆԱՆԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ ՄԻԱՄՆԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ...

Շարունակուած Ա. էջէն

Կերպութիւն կամ համայնք կրնայ ապահովել լիբանանահայութեան շահերը այնպէս ինչպէս պիտի ընէինք հաւաքաբար:

Լիբանանահայութիւնը բալիսց վայելած է իր միասնականութեան բարիքները, եւ տուժած էր միասնական չէ եղած:

Լիբանանի եղբայրական վերջին կոնիւնտին եթէ երբէք լիբանանահայութիւնը ֆիզիքապէս ամենախուսալ վնասով դուրս եկած համայնքը եղաւ Լիբանանի մէջ, առիկա կը պարտի իր միասնականութեան:

Եթէ երբէք լիբանանեան խորհրդարանը ընդունէր Ապրիլ 24ի պատուաբեր բանաձեւը, դարձեալ միասնականութեան աշխատանքի արդիւնք էր: Եղեռնի 85ամեակին 25,000 հայորդիներու յաղթական քայլարշաւը միասնականութեան պտուղն էր:

Այնճարի հայապատկան հողերու պաշտպանութիւնը վստահութիւն է ապահովութիւն կը ներշնչէ Այնճարի ժողովուրդին, որովհետեւ այդ աշխատանքը յառաջ կը տանին հաւաքաբար, մեր քաղաքական թէ կրօնական առաջնորդները:

Մարպական գետնի վրայ, միասնական եւ հայալայել ոգին էր որ մղեց Հ. Մ. Ը. Մ.ի ֆուրքալի խումբը, փրկելու Հ. Մ. Ը. Մ.ը Ռ.Բ. դասակարգ չիլնայ:

Վերջին մրցաշարքին Հ. Մ. Մ. կը փոխադարձէր եղբայրական ծեսը եւ կը փրկէր Հ. Մ. Ը. Մ.ը Բ. դասակարգ չիլնայու: Ահա թէ ինչու պոյգ մարպական միութեանց ղեկավարները, աշխուրջ պետք է ըլլան, որ մըրցակցութիւնը չաւեցնի մարպական շրջագրծէն դուրս, որովհետեւ այդ շրջագրծէն դուրս կը հանդիպինք միասնականութեան կարմիր գիծին:

Անցեալի, Սիբիլիպի ֆետերասիոնը, որ տարիներ է ի վեր մէկ անձի մը մենաշնորհն էր եղած, հակառակ այն իրողութեան, որ ան կապուած էր 95% հայ ակումբներով, այսօր, միասնականութեան որպէս արդիւնք ան կը ղեկավարուի Հ. Մ. Ը. Մ.ի. Հ. Մ. Մ.ի եւ Հ. Ե. Ը. ի ներկայացուցիչներով:

Լիբանանահայութիւնը, երեսփոխանական յառաջիկայ ընտրութեանց միասնականութեան դուրս, չունի այլ փոխընտրանք:

**ՃԱՏՐԱԿԻ ԽՆԴԻՐՆԵՐՈՒՆ ԼՈՒԾՈՒՄԸ**

1. 1... 2g2+ 2. 2g1 3e1# 0-1
2. 1. 2x#f8+ 2g7 2. 2h6# 1-0
3. 1. 2a4 կը սպառնայ եւ մարք 2f5# (#1) 1... 2a1 [1... 2d1 2. 2f5#; 1... 2b2 2. 2xb2# (2. 2f5#); 1... 2e7 2. 2d6#; 1... 2d6 2. 2c5#; 1... 2c5 2. 2xc5# (2. 2f5#); 1... 2xe6 2. 2h6#; 1... 2g3 2. 2wg3#; 1... 2xh5 2. 2xh5#] 2. 2b2# [2. 2f5#] 1-0

**ԼՈՆՏՈՆԻ ՄԻԶԱԶՈՒՄԻՆ ՍԱԿԱՐԱՆ**

Լոնտոնի սակարանին մէջ, դրամաբեմերու փոխանակման սակը հետեւեալն էր երկ կէսօրին.	
Ամերիկեան տոլարի փոխանակման սակը.	
Նոյրս	0.9078
Ֆրանսական ֆրանք	7.2218
Գերմանական տոլար	1.4886
Գերմանական մարք	2.1533
Հոլանտական ֆլորէն	2.4262
Չեխիական ֆրանք	1.705
Պիլիպինական ֆրանք	44.413
Իտալական լիր	2131.75
Ճապոնական ետէ	108.57
Շուէտական քրոն	9.2373
Նորվեգիական քրոն	8.9074
Գերմանական քրոն	8.2098
Մէկ սիբիլին	1.5037

**ԽԱՉԲԱՌ-ԹԻՒ 4630**  
Պատրաստեց՝ Տ. Մ. ԱՆԱՋԱՐԵԱՆ

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

ՀՈՐԻԶՈՆԱԿԱՆ	ՈՒՂԱՀԱՅԵԱՑ
1. Վաղեմի կամ մոռցրուած:	1. Կամփոսակ - Այրուրեւնէ:
2. Արարական մայրաքաղաք - Փականք:	2. Յրանսական քաղաք - Մակարոյ ըրոյս:
3. Անհնար, չըլլալիք:	3. Ողորկել - Արագ չընչառութիւն:
4. Քաղել, քաշել - Թոյլատրել:	4. Եւրոպական երկիր - Կրկնուած բաղաձայններ:
5. Միջերկրականեան երկիր:	5. Հաճրի գիւղերէն - Նշանարան:
6. Յաւելում - Անսպառ, անհամար:	6. Ճառախօս:
7. Կարասի - Կրկնուած ձայնաւորներ - Լեզուն:	7. Միպերիոյ գետերէն - Եղանակաւորիչ մակարայ:
8. Բնութեան ուժերու սահմանները շրջանցող:	8. Անարդար - Զիւթ:
9. Վազել, արշաւէ՛ - Այժմ:	9. Արական ստարանուն - Հակարակ բայ - Մոնկոյ կրօնաւոր:
10. Կղզանքի ծակ - Նախատինքի առարկայ:	10. Արեւու ջերմութիւն - Հաւաք:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Կ	Ա	Թ	Ո	Գ	Ի	Ն	Ա	Կ
2	Ա	Պ	Ա	Ի	Է	Ն	Մ	Ն	Ա
3	Պ	Մ	Ա	Ս	Ս	Ա	Ս	Ե	Ղ
4	Ա	Ի	Թ	Ի	Ս	Ա	Ղ	Ա	
5	Բ	Լ	Ս	Ա	Ղ	Ա	Ն	Մ	
6	Ճ	Ճ	Ը	Ա	Ս	Ը	Լ	Ա	
7	Ա	Ղ	Ա	Ն	Ք	Ո	Գ	Ո	Ղ
8	Կ	Ա	Ն	Ք	Ա	Ի	Ե	Լ	
9	Ի	Գ	Ա	Յ	Մ	Ղ	Ի	Կ	
10	Ղ	Կ	Ի	Է	Ի	Կ			

### ՍԱԿԱՐԱՆ

**Պէրլութի սակարանին մէջ օտար դրամաները փակման սակագինները հետեւեալներն էին երկէ.**

Սուրիական բիլլի	31,50 - 33,50	լ.ն.
Իրաքեան տիւրք	50,00 - 51,00	լ.ն.
Պանթիքեան տիւրք	3990,00 - 4010,00	լ.ն.
Փուլիքեան տիւրք	4895,42 - 4925,42	լ.ն.
Յորդանանեան տիւրք	2118,24 - 2128,24	լ.ն.
Ա. Մ. Էմիրութեանց տիւրք	408,43 - 410,42	լ.ն.
Սեւտական ուրալ	399,90 - 403,99	լ.ն.
Օմանեան ուրալ	3900,00 - 3930,00	լ.ն.
Քաթարեան ուրալ	412,15 - 416,15	լ.ն.
Եգիպտական կիլիք	430,72 - 434,72	լ.ն.
Անգլիական սքեռլին	2248,99 - 2250,99	լ.ն.
Գերմանական մարք	695,45 - 797,45	լ.ն.
Հոլանտական ֆլորէն	616,69 - 618,96	լ.ն.
Ֆրանսական ֆրանք	205,00 - 207,00	լ.ն.
Զուիցերիական ֆրանք	880,31 - 882,31	լ.ն.
Պիլիպինական ֆրանք	32,62 - 34,62	լ.ն.
Իտալական քրոն	230,21 - 250,10	լ.ն.
Շուէտական քրոն	162,74 - 164,74	լ.ն.
Սլովակական փէլէք	8,02 - 9,02	լ.ն.
Թրքական լիր	0,0365 - 0,0370	լ.ն.
Կիւրական փառլետ	2379,72 - 2381,72	լ.ն.
Իտալական հազար լիր	702,10 - 704,12	լ.ն.
Ճապոնական հազար ետէ	13089 - 13091	լ.ն.
Ափրիկեան հազար ֆրանք	2450 - 2452,00	լ.ն.
Ամերիկեան տոլար	1501,00 - 1514,00	լ.ն.
Ֆրանսական տոլար	1013,56 - 1015,56	լ.ն.
Աւստրալիական տոլար	878,88 - 880,88	լ.ն.
Եւրո	1361,91 - 1363,93	լ.ն.

**ՈՍԿԻ**

Անգլիական մէկ ոսկի	105,000 - 115,000	լ.ն.
Իրաքեան մէկ ոսկի	105,000 - 115	